

# Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

**Bezugspreis:** In den Ausgabestellen und Filialen monatl. 4,50 Zl. mit Zustellgeld 4,80 Zl. Bei Postbezug monatl. 4,89 Zl. vierteljährlich 14,66 Zl. Unter Streifenband in Polen monatl. 8 Zl. Danzig 3 G. Deutschland 2,50 RM. — Einzel-Nr. 25 gr. Sonntags-Nr. 30 gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung etc.) hat der Bezahler keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Fernruf Nr. 594 und 595.

**Anzeigenpreis:** Die einseitige Millimeterzeile 15 gr. die einseitige Zeile 125 gr. Danzig 10 bzw. 80 Pf. Deutschland 10 bzw. 70 Pf. übriges Ausland 100%. Aufschlag. — Bei Platzvorschrift u. schwierigem Satz 50% Aufschlag. — Abstellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 gr. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postkonten: Polen 202157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 119

Bromberg, Donnerstag den 25. Mai 1933

57. Jahrg.

## Zeitgemäße Vergleiche.

Die nationale Erhebung der Polen im Jahre 1830 und die Deutschen.

Die Polen des „Novemberrückfalls“ (1830/31) kämpften für staatliche Einheit und für politische Freiheit. Ihr Krieg war z. T. ein „Prinzipienkrieg“: ein Kampf gegen den Absolutismus (Zarismus) und gegen den Feudalismus mit seiner schroffen Abschließung der Stände.

Die nationale Erhebung der Polen vom Jahre 1830 fand im deutschen Volke begeisterten Widerhall. Denn auch die Deutschen — durch die Befreiungskriege zum nationalen Selbstbewusstsein erwacht — kämpften damals für staatliche Einheit und staatsbürgerliche Freiheit. An der Front dieses Kampfes stand die Jugend, das „junge Deutschland“ von damals. Den deutschen Einheits- und Freiheitskämpfern erschienen die Polen als Bundesgenossen und Mitkämpfer. Beide Nationen kämpften ja für die gleichen Ideen. Die Deutschen begeisterten sich für die Heldentaten der polnischen Freiheitskämpfer, verfolgten ihre schweren Kämpfe mit feberhafter Spannung, konnten sich nicht genug tun in Bezeugungen der Sympathie. Die besten deutschen Dichter (Uhland, Moser, Holty, Mathen u. a.) schrieben Polenlieder, die zu deutschen Volksliedern wurden. In so manchem deutschen Hause hing das Bild Chopin's, des Helden von Grochow. Die deutschen Jungen sangen das Marschlied der polnischen Revolutionäre mit dem Refrain:

„Skrajnecki führt uns:  
Schon entbrennt des Kampfes Hitze,  
Polen macht sich frei,  
Bricht die Tyrannei.“

Nach dem Zusammenbruch des Aufstandes fanden die nach Frankreich pilgernden polnischen Freiheitskämpfer in Deutschland die herzlichste Gastfreundschaft. — Das alles geschah, trotzdem die Polenbewegung eine Gefahr für den Bestand Preußens und damit des deutschen Ostens war!

Die nationale Erhebung der Deutschen im Jahre 1933 und die Polen.

Hundert Jahre später: „Deutschland macht sich frei, bricht die Tyrannei!“ Das „junge Deutschland“ unter der Führung Adolf Hitlers kämpft einen heroischen Geisteskampf gegen den größten Feind deutscher und abendländischer Kultur, den völkerverfremdenden Kommunismus; es wendet sich mit wütendem Schreie gegen den Kulturholzwurm. Die deutsche Revolution vom Januar 1933 will die Gebrechen des modernen demokratischen Staates beseitigen: den Verfall der Staatsautorität, das übermäßige Anwachsen der Zahl der Parteien, die Verstandlosigkeit gegenüber den natürlichen sozialen Gruppen, den Parlamentarismus mit seinen zufälligen Mehrheitsbeschlüssen, für die keiner die Verantwortung übernehmen will. Die Wesensmerkmale dieses „nationalen Aufbruches“ sind: Richtungseinheit der verschiedenen nationalen Kräfte, Eingliederung der organisierten Massen in den Volkstaat, Zurückweisung des Parlaments in die Grenzen seiner Aufgabe, Abkehr der Geistigkeit vom schwächenden „Intellektualismus“ zum kraftvollen Volkstum, Abkehr des materiellen Egoismus und des würdelosen Pazifismus (der nichts zu tun hat mit mannhafter Friedensliebe). Es sind fast auf ein Haar die gleichen Kampfsziele, die sich die polnische „Sanacja“ („Gesundung“) -Regierung unter der Führung Josef Pilsudski gestellt hat. Der polnische Freiheitskämpfer Pilsudski hat aus der Geschichte gerade seines Volkes gelernt, welche Kräfte einen Staat zur Auflösung bringen. Und er sah diese zerstörenden Kräfte an dem neuen Polen ihr unheilvolles Werk wieder beginnen, er sah den lähmenden Zwist der Parteien, die Unvernunft des reinen parlamentarischen Systems, die Spaltung der Klassen, das Aufkommen selbstfüchtiger Bonzen, das Vorherrschen intellektualistischer Schwäber. Der Mai 1926 machte diesem Spul ein gewaltiges Ende. Auch das „November“-Deutschland steuerte dem Abgrund zu. Adolf Hitler riß das Steuer herum, um sein Volk wieder auf glückliche Fahrt zu bringen.

Welchen Widerhall fand diese deutsche Umkehr in dem auch durch deutsches Blut und deutsche Opfer wiedererstandenen Polen? Sanktungen in bösen Worten und noch böseren Taten waren das polnische Echo aus dem Lande der „Sanacja“!

Ein gleicher Ideenkampf haben und drüben vor hundert Jahren!

Ein gleicher Ideenkampf haben und drüben in der Gegenwart.

Wie anders aber der deutsche Widerhall damals und wie anders der polnische Widerhall heute!

Nun, wir Deutsche von heute verlangen von unseren polnischen Zeitgenossen keine überschwängliche Deutschenschwärmerei in der Art der deutschen Polenbegeisterung vor hundert Jahren, wir erwarten nicht, daß die Polen das Horst Wessel-Lied singen, wie unsere deutschen Urgrößen das Skrajnecki-Lied und die polnische Nationalhymne

auf den Lippen tragen. Wir verlangen nicht einmal stille Sympathie für den „Ausbruch der deutschen Nation“. Aber was die Deutschen von den Polen erwarten dürfen, das ist: Verständnis und Achtung für die deutsche Volkswirtschaft jenseits der Westgrenze! Und — jeder Pole müßte es als eine natürliche Tatsache hinnehmen, wenn polnische Staatsbürger deutschen Volkstums sich der nationalen Erhebung ihres Mutterlandes freuen, wenn deutsche Jugend auch in Polen den unbekanntem Soldaten des Weltkrieges, den Volkskanzler Adolf Hitler verehrt. Der Deutsche in Polen ist nun einmal polnischer Staatsbürger und deutscher Volksbürger, wie der Pole in Deutschland deutscher Staatsbürger und polnischer Volksbürger ist. Wenn beide Volksgruppen innerlich gesund sind, so werden sie aus naturhaftem Zwange heraus seelisch teilnehmen an den Geschehnissen im Mutterlande, ihnen freudig zustimmen oder sie schmerzlich bedauern. Welcher Reichsdeutsche, der stolz auf die Größe seines Volkes ist, könnte Anstoß nehmen an einer Pilsudski-Feier des Polenbundes in Deutschland? Er wird es für selbstverständlich halten, daß der Redner einer Pilsudski-Feier in Schneidemühl sagte: „Am St. Josefstage, dem Namenstage Pilsudskis, streben alle in Polen und alles, was im Auslande polnisch fühlt und denkt, in Gedanken und im Herzen nach dem Aufenthaltsort des Marschalls.“ (Aus einem Bericht der „Gazeta Olsztyńska“.)

Der Wilnaer Schulprozeß vom Jahre 1823.

Die Petersburger Regierung wollte die Bewohner der ehemals polnischen Provinzen (Litauen, Wolhynien, Ukraine) russifizieren. Darum waren ihr die kulturpolnischen Bestrebungen der Wilnaer Universität und der Gymnasien des Wilnaer Schulbezirks ein Ärgernis. Rechtlich konnte man diesen Pflegestätten polnischen Geistes nichts anhaben, ihre Wiedereröffnung und ihre zeitgemäße Reform hatten die Genehmigung Alexanders I. gefunden. Kurator des Schulbezirks wurde der Jugendfreund des Zaren, der polnische Patriot Fürst Adam Czartoryski. Der russische Kommissar in Warschau, Nowosilow, und der Statthalter im „Königreich Polen“, Großfürst Konstantin, waren jedoch fanatische Gegner der anfangs polenfreundlichen Politik ihres kaiserlichen Herrn. Staatsrat Nowosilow wartete auf eine günstige Gelegenheit, dem polnischen Schulwesen im Wilnaer Bezirk einen „legalen“ Strich drehen zu können. Der von ihm erhoffte „Augenblick“ kam! Ein zwölfjähriger Gymnasiast (Urenkel des polnischen Freiheitshelden Kosciuszko, Sohn des Grafen Plater) schrieb am 3. Mai 1823 an die Schulkasse: „Es lebe die Konstitution vom 3. Mai 1791! Welch herrliche Erinnerung für uns Polen! Aber es ist niemand da, der sie zu verteidigen müßte!“ Ein Spitzel meldete die „staatsverräterische“ Inschrift nach Warschau. Nowosilow frohlockte! Hier war der lange gesuchte „Strich“! Um ihn in der Hand zu behalten, leitete Nowosilow persönlich die Unternehmung des „verdächtigen“ Gymnasiums. Professoren und Schüler wurden lange und streng verhört. Dabei entdeckte Nowosilow das Bestehen eines Jugendbundes, dessen Kerngruppe polnische Studenten der Wilnaer Universität bildeten und dessen Zweige sich über alle Schulen des Bezirkes erstreckten. Tomas Zan und Adam Mickiewicz (der sich später zum größten Dichter Polens entwickelte) waren die geistigen Führer dieser harmlosen patriotischen Jugendbewegung, die unter dem Namen „Philareten“ („Freunde der Wissenschaften“) ihre heimlichen Tagungen hielt und für die Erhaltung der polnischen Eigenart und Kultur im fremden russischen Staat arbeitete. Jetzt hatte Nowosilow seinen „Strich“ zur Erdrosselung der polnischen Schule erst fest in der Hand. Er leg den polnischen Jugendverein in eine „Verfälschung“ und „staatsfeindliche Vertriebszelle“ um und fand Glauben bei dem ängstlichen Zaren. Die Strafe war erst „russisch“: Vier hervorragende Professoren (darunter der berühmte polnische Historiker Lelewel) wurden ihres Amtes entsetzt, zwanzig Philareten wurden in das Innere Russlands verbannt, fünfhundert Gymnasiasten mußten die Schule mit einer russischen Militärkolonie verlassen. Für nichts und wider nichts! Nur weil sie, wie es in dem kaiserlichen Ukas hieß, einem „unverständigen Nationalismus“ gehuldigt hatten! Adam Czartoryski fiel in Ungnade und Nowosilow wurde Schulkurator. Damit begann die Russifizierung der polnischen Schulen im Wilnaer Bezirk. Eine kindlich-harmlose Bemerkung des kleinen Plater, geschrieben in berechtigtem Stolz auf seinen Urgroßvater, gab den Anstoß zu dieser Schultragödie vor hundert Jahren. Die polnischen Geschichtsschreiber brandmarken mit Recht den Wilnaer Schulprozeß.

Der Bromberger Schulprozeß vom Jahre 1933.

Wie herrlich weit hat es doch unser Zeitalter gebracht! Die Methoden eines Nowosilow sind längst vorbei. Wir haben einen Völkerverbund, wir haben ein vertriehtes Recht der nationalen Minderheiten, wir haben Verfassungen, die das ererbte Volkstum derjenigen Staatsbürger, die nicht zum Mehrheitsvolke gehören, unter ihren sicheren Schutz stellen. Und so gibt es heute deutsche Schulen in Dänemark, dänische und polnische Schulen in Deutschland, tschechische Schulen in Österreich, deutsche und ungarische Schulen in

der Tschechoslowakei, usw. usw. Es gibt auch — deutsche Schulen in Polen!

Freilich leben wir in einer politisch aufgeregten Zeit. Ein Weltkrieg hat die Welt aus den Fugen gebracht, ein Versailler Friedensvertrag hat sie wieder zusammengeleimt, ob mehr schlecht als recht, darüber streiten sich die Zeitgenossen. Auch neue Herrschaftsformen sind aufgekommen. Die Kommunismus! Die Faschismus! Die westliche Demokratie!, so schallt es von den Funktürmen des Erdballs. Neue Staatsmänner sind aus dem Dunkel der Namenlosigkeit ins helle Licht der Geschichte getreten. Jede Nation hat heute ihren großen Mann: „Mussolini te salutamus!“, „Niech żyje Pilsudski!“, „Heil Hitler!“ — so ruft man hier und dort. Die Atmosphäre ist mit politischer Elektrizität überlastet geladen. Selbst unumgängliche Kinder, halbwüchsige Burken und Mädels sind heute „politisiert“, sie können nichts dafür, die politische Einflut reißt sie mit. Wenn also heute ein kleiner deutscher, polnischer oder tschechischer „Plater“ sich auf seine Art „politisch betätigt“, wenn heute halbwüchsige „Philareten“ ihren politischen „Meinungsstreit“ durch derbe Pöffe und Knüffe zum Austrag bringen, ihrer Liebe oder ihrem Haß zu irgend einem Duce, Marschall oder Volkskanzler sichtbaren Ausdruck geben — wer wollte deshalb der Schule ein schuldhaftes Vergehen vorwerfen? Wie schrieb doch kürzlich ein polnischer Professor in der polnischen Zeitschrift für Sonderarbeit und Zeichen? „Nicht die Schule stellt das Thema, sondern das Leben und das innere Erlebnis der Schüler“. Mit dieser uralten pädagogischen Feststellung wollte der Professor es rechtfertigen, daß polnische Schüler in letzter Zeit u. a. auch auffallend viel Hitler-Bilder und Hakenkreuze zeichnen! Sollten da nicht auch deutsche Schüler in Polen sich aus eigenem Antrieb im „Hakenkreuz“ üben? Zugegeben, daß der polnische Junge sich dabei etwas ganz anderes denkt als der deutsche. Gewiß werden beide sich oft falsche oder halb wahre Vorstellungen von dem Wirken und Wollen dieses Mannes machen. Das ist das Recht der Jugend.

Auf einem polnischen Schulhof in Bromberg soll es ein beliebtes Spiel sein, daß die Schüler sich ein Hakenkreuz mit Kreide in die Handfläche malen, um es dann auf den Rücken ihres Kameraden zu stemplen. Unsere Informationen befragen ferner, daß es auch in polnischen Schülerheften Gemälde von Hakenkreuzen geben soll. Gerade in Bromberg, wo neuerdings die Schüler des Deutschen Gymnasiums ihre Schulranzen zur höchst persönlichen Durchforschung durch zwei Visitatoren aus Posen als corpora delicti in der Klasse zurücklassen mußten.

Wem sollen die Untersuchungen nützen? Wem der Bromberger Schulprozeß von 1933? Wem wird mit den „pädagogischen Rücksichten“ geholfen, die drei besonders tüchtige und verehrte deutsche Lehrer um ihr Amt brachten? Wir glauben nicht, daß der Staat dabei profitiert.

Weit erfreulicher wäre es, wenn eine großzügig denkende Politik das anscheinend allseits beliebte Sonnenzeichen des Hakenkreuzes dazu benutzte, um nicht nur die polnische und deutsche Jugend, sondern auch beide Nachbarvölker im gegenseitigen Verständnis für die Freiheit von völkischer Art und Sitte einander näherzubringen. Die „Swastika“ wird ja nicht nur in germanischen Gräbern, sondern auch auf polnischen Bajen gefunden; sie ist ein uraltes arisches Symbol, das vielleicht seinen Feuerkreis noch weiter zieht. Daneben und darüber sollte man freilich das Kreuz Christi über beiden christlichen Nationen noch höher aufrichten, damit sie die letzten Worte des in der Himmelfahrt erhöhten Heilandes der Welt in ihre Herzen und Sinne schreiben: „Ainsein, liebet euch untereinander!“

## 7 Tage Haft für Lic. Dr. Kammel.

Im Oktober vorigen Jahres hatte das Schulkuratorium in Kövne 80 deutsch-evangelischen Kantoren in Wolhynien mit einem Schläge die Unterrichtsurlaubnis entzogen. Die dortigen Kantoren durften daher in den Kantorenschulen nicht mehr unterrichten. Etwa 3000 deutsche Kinder erhielten dadurch keinen Unterricht mehr. Der „Posener Zeitungsdienst“ übermittelte diese für das Deutschtum Wolhyniens äußerst traurige Meldung den deutschen Tageszeitungen in Polen.

Der „Posener Zeitungsdienst“ hatte darauf hingewiesen, daß in Wolhynien das Schulwesen im allgemeinen noch sehr niedriger liegt und daß dort auch das polnische Schulwesen erst im langsamen Aufbau begriffen sei. Was sollte nun mit diesen deutschen Kindern werden? Sollten sie die zehn Millionen Analphabeten in Polen noch vermehren?

Die „Deutsche Rundschau“ hatte diese Meldung zum Abdruck gebracht. Am gestrigen Tage hatte sich der Leiter der Inneren Mission der Evangelisch-unierten Kirche in Polen, Lic. Dr. Kammel, wegen „Verbreitung unwahrer Nachrichten“ zu verantworten. In der Beweisführung hob Dr. Kammel hervor, daß an die seit 80 bis 100 Jahren bestehenden Kantorenschulen Wolhyniens ein wesentlich anderer Maßstab als an die Schulverhältnisse Westpolens anzulegen sei. Die wolhynischen Kantorenschulen waren bisher ein lebendiges Zeugnis für die kulturelle Selbsthilfe der deutschen Kolonisten Wolhyniens.

Für den größten Teil der Kantone, denen die Unterrichtsverhältnisse entzogen wurde, konnte der Wahrheitsbeweis in den vom Schulkuratorium schriftlich mitgeteilten Entziehungen der Unterrichtserlaubnis erbracht werden. Da die Kantone Wolhyniens neben dem Schulunterricht gottesdienstliche Handlungen zu vollziehen haben, so war ein anderer Teil im Rahmen der kulturellen Selbsthilfe der deutsch-evangelischen Kirche Wolhyniens arbeitenden Kantone von der Schulbehörde nicht legalisiert. Daß auch diesen jede Unterrichtsverlaubnis genommen wurde, dafür wurde in den Aussagen der zuständigen Pastoren gleichfalls der Wahrheitsbeweis erbracht. Dr. Kammel wies darauf hin, daß das Kontoratschulwesen Wolhyniens Mängel aufgewiesen habe; aber man wäre seit Jahren bemüht gewesen, die Stellen mit seminarell ausgebildeten Kräften zu besetzen und Privatschulen zu gründen, die den gesetzlichen Anforderungen entsprechen würden. Ein Auf- und Umbau sei natürlich nicht sofort möglich, er könne nur stufenweise im Laufe der Jahre erfolgen. Ein schlechtes Schulwesen sei aber immerhin noch besser als gar keines; denn jetzt drohe den 3000 wolhynischen deutschen Kindern ein Übergang in das Alphabetentum.

## Zwei bedeutungsvolle Freisprüche

### Evangelische Kinder dürfen im Religionsunterricht und im Kindergottesdienst in der deutschen Schriftsprache unterwiesen werden!

Bromberg, den 24. Mai 1933.

Am gestrigen Tage wurden von dem Bromberger Bezirksgericht als Berufungs- und letzte Instanz in zwei für das evangelische Deutschtum in Polen lebenswichtigen Prozessen Urteile von höchster Bedeutung gefällt. Das Gericht hat zunächst, gestützt auf ein Gutachten des Schulkuratoriums in Posen, festgestellt, daß ein Lehrer, der evangelischen Kindern Religionsunterricht erteilt, diese Kinder in der Kenntnis der gotischen Schrift unterweisen muß, da die evangelischen Religionsbücher in Übereinstimmung mit einer Verfügung des Kultusministers in gotischen Buchstaben gedruckt werden während das gotische Alphabet in polnischen Schulen nicht gelehrt wird. Somit sind solche Kinder nicht in der Lage, dem Religionsunterricht zu folgen, falls die Unterweisung in der deutschen Schriftsprache nicht erfolgt. Sodann hat das Gericht festgestellt, daß eine Überschreitung der Berufspflichten nicht vorliegt, wenn ein Diakonwärter Kindergottesdienste abhält und er dabei den Kindern ebenfalls das gotische Alphabet verständlich macht.

Veranlassung zu diesen bedeutsamen Feststellungen gaben die Berufungen des staatlich angestellten Lehrers Kopp und des Diakonwärters Reinberger an das hiesige Bezirksgericht gegen Arreststrafen von je 14 Tagen, die das Starostwo in Schubin wegen angeblicher Überschreitung der Berufspflichten verhängt hatte. Der angeklagte Volksschullehrer Kopp ist staatlich angestellter Lehrer und Leiter der deutschen Schule in Lindenbrück, Kreis Znin. In dem Nachbardorf Gurkingen, Kreis Schubin, besuchen 12 deutsche Kinder eine polnische Schule. Mit Wissen der vorgesetzten Behörde und mit Wissen des Leiters dieser polnischen Schule erteilt Herr Kopp in diesem Nachbardorf zweimal wöchentlich Religionsunterricht. Die Anklage wirft nun Herrn Kopp vor, nicht nur Religionsunterricht, sondern auch Unterricht in anderen Fächern erteilt zu haben. Herr Kopp sagte vor Gericht aus, daß er sich keiner Überschreitung seiner Berufspflichten bewußt sei. Er habe lediglich Religionsunterricht erteilt.

Der Diakonwärter Reinberger aus Zinsdorf hat im Auftrage der zuständigen Kirchenbehörde in dem Dorf Salzdorf, Kreis Schubin, Kindergottesdienste abgehalten. Er erklärte, daß er bis zum Januar 1932 die Kinder zum Lernen von Kirchenliedern und zum Lesen in einer Religions-Bibel angehalten habe.

Die ersten Verhandlungen fanden bereits am 9. Januar statt und wurden damals zwecks Ladung von Zeugen vertagt. Am gestrigen Tage standen beide Herren wieder vor Gericht. Die Verhandlung wurde durch Bezirksrichter Drowski geführt. Die Anklage vertrat Staatsanwalt Czajk, während die Verteidigung die Rechtsanwälte Spitzer-Bromberg und Dr. Pehr-Gradenz übernommen hatten.

Die Verhandlungen waren außerordentlich interessant und führten deutlich die Hintergründe, die zu diesen Prozessen geführt hatten, an das Tageslicht, beleuchteten die Rolle der Polizei und zeigten klar und deutlich, daß hier von keinem Verbrechen, von keinem illoyalen Verhalten gegenüber dem Polnischen Staat die Rede sein kann, sondern daß die angeklagten deutschen Jugendzieher genau nach ihren Vorschriften gehandelt hatten.

In der Verhandlung gegen Lehrer Kopp sagt dieser wie in seinem ersten Termin aus, daß er sich eine Überschreitung der Berufspflichten nicht habe zuschulden kommen lassen. Es wird dann das Protokoll der Aussagen des Konfistorialrats Mehring verlesen, der in Posen kommissarisch vernommen wurde. Konfistorialrat Mehring schildert in äußerst eingehender Weise die Unterweisung im evangelischen Religionsunterricht, dessen Besonderheiten, das Lesen der Bibel, das Lernen der Kirchenlieder usw. Er sagt über die Schwierigkeiten aus, die dem Unterricht begegnen, da die Religionsbücher in gotischen Buchstaben gedruckt sind, aber etwa 15.000 evangelische Kinder keinen deutschen Unterricht mehr genießen. Der Lehrer müsse also oft auch das gotische Alphabet den Kindern beibringen, um den Unterricht überhaupt möglich zu machen.

Der Vorsitzende verliest sodann ein Schreiben des Posener Schulkuratoriums, aus dem hervorgeht, daß

eine besondere Genehmigung des Kuratoriums nicht notwendig ist zur Unterweisung im gotischen Alphabet, wenn der Religionslehrer Mangel an Kenntnissen desselben bei den Schülern feststellt.

Der nunmehr als Zeuge vernommene Kreisschulinspektor Roschowiez aus Schubin sagt aus, daß er aus den Akten festgestellt habe, daß der angeklagte Lehrer die Erlaubnis zur Erteilung des Religionsunterrichtes hatte.

Nach Verlesung der Entscheidung des Posener Schulkuratoriums und nach den Erklärungen des Kreisschulinspektors wird auf die Vernehmung der übrigen Zeugen verzichtet. Der Staatsanwalt zieht darauf die An-

Sowohl der Angeklagte wie sein Rechtsbeistand, Rechtsanwalt Grzegorzewski aus Posen, haben um Freispruch, da hier die Verbreitung einer falschen Nachricht nicht vorliege. Nach längerer Beratung fällt das Gericht das Urteil. Es lautet auf sieben Tage Haft und 100 Zl. Geldstrafe. In der Urteilsbegründung hob das Gericht hervor, daß für die Beweisführung die Aussagen der Pastoren nicht (!) in Frage kämen, sondern lediglich die vom Schulkuratorium in Rowno erlassenen Kündigungen der Unterrichtserlaubnis. Demzufolge seien also nur 40 Kantone entlassen worden, die sogenannten „illegalen“ Kantone könnten hier nicht miteingerechnet werden. Dr. Kammel habe deswegen ein so niedriges Strafmaß erhalten, weil er bis dahin nicht vorbestraft sei und weil er eine hervorragende Stellung einnehme. Ein Freispruch sei aber mit Rücksicht auf die hohe Intelligenz des Angeklagten nicht möglich, da er vor Verbreitung einer Meldung diese erst zu prüfen habe. Eine Verurteilung müsse mit Rücksicht darauf erfolgen, daß in den westpolnischen Gebieten, die Polen ohnehin Schwierigkeiten bereiten, eine derartige Nachricht geeignet ist, Unruhe zu stiften.

Lage zurück, die Verteidigung bittet um Freispruch und ohne Pause verkündet Bezirksrichter Drowski, daß das Gericht den angeklagten Lehrer Kopp freispreche von dem Vorwurf der Überschreitung der Berufspflichten. Die Kosten werden der Staatskasse auferlegt.

### Ein Kirchenlied, Vaterunser — und dann kamen die Gendarmen

Aus der Verhandlung gegen den Diakonwärter Reinberger seien einige kleine, aber interessante Szenen festgehalten. Hier sind etliche

Schulkinder als Zeugen

geladen. Der Vorsitzende ruft die Zeugen auf. „Brechtlow Hellmuth.“ Der Zeuge steht auf, aber der Vorsitzende sieht ihn nicht. Der Zeuge ist nämlich, auch wenn er steht, noch kleiner als die neben ihm sitzenden Erwachsenen. Nun soll der fröhlich dreinschauende Junge schildern, wie sich denn solch ein Kindergottesdienst abgespielt hat, den der angeklagte Otto Reinberger abgehalten hat. Und der Junge erzählt: Er war nur einmal bei einem Kindergottesdienst anwesend. Und da wurde erst ein Kirchenlied gesungen und dann das Vaterunser gebetet und dann — Hier stockt der Junge. Und dann? forscht der Vorsitzende. Dann — fährt der Zeuge fort — dann kamen die Gendarmen.

Da war es mit dem Kindergottesdienst natürlich aus und es begann

das polizeiliche Verhör der Kinder.

Wie diese polizeiliche Aktion sich abgespielt hat, geht aus den Schilderungen von zwei Schülern hervor, die als Zeugen vernommen wurden. Der Zeuge Michaleczyk erklärt, daß die Polizei bemerkt habe, daß im ganzen Bezirk ein Netz geheimer Schulen errichtet wurde. Man stellte fest, daß am Sonntag einzelne Kindergruppen sich zu einem Landwirt begaben, der irgendwo versteckt im Walde seine Besichtigung hatte. Dort im Geheimen trafen sich die Kinder im Alter von 6—13 Jahren. Sie saßen auf Stühlen und Bänken. Man sah einen fremden Mann (den Angeklagten) kommen, der eine bide Aktentasche bei sich hatte, wahrscheinlich gefüllt mit Büchern. Als die Polizei den Raum betrat, war der Angeklagte mit dem Verteilen von Flugblättern religiösen Inhalts beschäftigt, und mit dem Entfesseln von Beiträgen. Der Angeklagte hatte auch einen Schulplan bei sich. Nachher stellt sich heraus, daß dieser Schulplan ein Notizbuch war, in das der Angeklagte eintrug, was er mit den Kindern geübt hatte. Fünftermal hat der Angeklagte solche Kindergottesdienste abgehalten und, wie der Zeuge zum Schluß sagt, nicht nur in jenem eingangs geheimnisvoll geschilderten Waldwinkel, sondern bei fünf verschiedenen Landwirten!

Der Schutzmann Grzesko hat die Kinder vernommen. Er sagt aus, daß bei der Vernehmung ein Kind auch ausgefragt habe, der Angeklagte hätte

von Berlin gesprochen,

er hätte auch die Grenzen der Länder erläutert. Welches Kind, fragt der Vorsitzende. Der Zeuge kann sich nicht mehr darauf entsinnen. Aus den Akten wird festgestellt, daß es Hilde Dzin ist. Das Mädchen wird dem Beamten gegenübergestellt. Es kann sich nicht erinnern, daß der Angeklagte von Berlin gesprochen und Geographieunterricht erteilt habe. „Bestimmt nicht?“ fragt der Vorsitzende, der in vorsichtiger und umgänglicher, fast väterlicher Art mit den kleinen Zeugen verhandelt. „Bestimmt nicht“, antwortet die Zeugin.

Aus den Aussagen des Kreisschulinspektors Roschowiez ist eine Antwort auf die Frage des R.-A. Spitzer bemerkenswert. Der Zeuge sagt aus, daß bei einer Anzahl von weniger als 12 Kindern der Pastor für die religiöse Unterweisung sorgen müsse. Wenn mehr als 12 Kinder vorhanden sind, übernehme das Schulkuratorium den Unterricht, der an Pastoren oder Lehrer evangelischen Glaubens übertragen werde. Verlesen werden sodann die Aussagen von Pfarrer Dinkelmann, des Leiters der Zinsdorfer Diakonienanstalt, worin es heißt, daß er Reinberger mit der Abhaltung der Kindergottesdienste beauftragt habe.

Verlesen wird weiter ein Schreiben des Kuratoriums, das im wesentlichen identisch ist mit dem in der Verhandlung Kopp zur Verlesung gekommenen Schreiben. Verlesen wird schließlich ein Schreiben der Wojewodschaft, aus dem hervorgeht, daß eine besondere Erlaubnis zur Erteilung von evangelischem Religionsunterricht nicht nötig ist.

Der Staatsanwalt verweist in seinem kurzen Plädoyer darauf, daß die Zeugen heute anders als bei der polizeilichen Vernehmung ausgefragt haben. Er überlasse dem Gericht die Festsetzung der Strafe.

Im Gegenfah zu dem Staatsanwalt nimmt der als Nebenkläger zugelassene Polizeikommissar Zikowski zu

etwa grobhanglegten Rede das Wort, in der er wenig zu dem Rechtsfall Reinberger sagt, dagegen viel über

### Die Gründe des Vorgehens gegen die Kindergottesdienste.

Der Herr Kommissar stellt fest, daß ein ganzes Netz von Geheimschulen über ganz Polen, sogar bis Klein-Polen und Wolhynien hinein gespannt sei. Es sei ein einziges Netz der Konspiration. Der Angeklagte sei nur ein kleines Werkzeug verschiedener im Dunkeln wirkender Leute. Er, der Redner, habe ins Zinsdorf eine Karte gesehen, die bei dem Beschauer den Eindruck erwecke, als wenn Polen ein Teil des Deutschen Reiches sei. Und dieser Geist von Zinsdorf breite sich aus. Der Herr Kommissar bedauerte, daß diesmal der Vertreter des „Manchester Guardian“ nicht anwesend sei. Er könnte ihm dann verschiedene Vorlegen, wie die Minderheiten in anderen Ländern behandelt würden. Aber man schreibe immer, daß es den Deutschen in Polen schlecht gehe. Der „Völkische Beobachter“ und der sei für ihn maßgebend, schreibe auch über die schlechte Behandlung der Minderheit in Lettland. Wie die Polittisierung der Jugend aber fortschreite, habe der Bromberger Schulprozeß bewiesen. Die zahlreichen Defertionen wären die Folgen jener geheimnisvollen Arbeit des Konspirationnetzes — deshalb bitte er das Gericht um Aufrechterhaltung des Urteils des Starostwo.

Die Verteidigung beschränkte sich auf die Erörterung der juristischen Seite des Falles, darauf hinweisend, daß ein Eingehen auf die Ausführungen des Kommissars ihres Erachtens mit der Würde des Gerichtssaales nicht vereinbar sei. R.-A. Spitzer legte noch einmal die Besonderheiten der religiösen Unterweisung evangelischer Kinder dar, schilderte die Schwierigkeiten, die diesem Unterricht begegneten und bewies, daß hier von einer Verletzung des Gesetzes über die Übertretungen keine Rede sein könne. R.-A. Dr. Pehr ging zunächst auf die Feststellung des Staatsanwalts ein, daß die Zeugen vor Gericht anders als vor der Polizei ausgefragt hätten. Es sei bekannt, wie solche Aussagen zustande kämen. Ein Beispiel dafür habe der Kom. Zbikowski hier im Saale geliefert, indem er eine Zwischenfrage an einen Zeugen mit der Feststellung einleitete, er habe andere Nachrichten. Dann ging R.-A. Pehr auf den Begriff des Berufes ein und zitierte einen neuen Kommentar, wonach ein Beruf eine regelmäßige und bezahlte Tätigkeit sei. Und von einer solchen könne im Falle Reinberger nicht gesprochen werden.

Das Gericht verkündete nach kurzer Pause das Urteil, durch das Otto Reinberger freigesprochen wird, Berufspflichten überschritten zu haben. Die Verhandlung habe weder ergeben, daß der Angeklagte seine Tätigkeit regelmäßig noch gegen Bezahlung ausgeübt hätte. Er mußte deshalb freigesprochen werden. Die Kosten des Verfahrens werden der Staatskasse auferlegt.

### Neue Sabotage Frankreichs in Genf.

Genf, 24. Mai. (P.A.) Das Präsidium der Abrüstungskonferenz versammelte sich gestern zur Beschlusfassung über die weitere Behandlung der Arbeiten der Hauptkommission. In der vorangegangenen Sitzung der Hauptkommission sind bekanntlich zwei Tendenzen zum Vorschein gekommen: Der Vertreter Frankreichs, Paul-Boncour, forderte nämlich die Wiederaufnahme der Diskussion über den ersten Teil des englischen Planes, der sich auf die Sicherheiten bezieht, während der amerikanische Delegierte, Norman Davis, die Fortsetzung der Beratung über den Teil forderte, der sich auf die Abrüstung, besonders aber auf die Frage des Kriegsmaterials, bezieht.

Auf Grund einer Beratung mit den fünf Vertretern der Großmächte brachte Henderson im Präsidium einen Vorschlag ein, wonach sich die Hauptkommission abwechselnd mit der Frage der Sicherheit und mit der Frage der Abrüstung befassen sollte. Da Paul-Boncour am Tage vorher eine Debatte über die Sicherheitsfrage vor der Erörterung der Frage über das Kriegsmaterial verlangte, so bedeutet der Beschluß in der gestrigen Sitzung eine Art Niederlage des Delegierten Frankreichs. Sie war im übrigen — so meint wenigstens der Genfer Vertreter der P.A. — in dem Augenblick voranzusehen, als sich Paul-Boncour damit einverstanden erklärte, daß der Beschluß in dieser Angelegenheit bei der Beratung der fünf Großmächte gefaßt werde, in deren Mitte Frankreich allein dasieht.

Die Hauptkommission setzte darauf im Einklang mit dem Beschluß des Präsidiums die

Erörterung des britischen Vorschlags fort.

Der Vertreter Polens, Graf Raczyński, erinnerte daran, die polnische Delegation habe bereits früher den Wunsch geäußert, den englischen Vorschlag durch mehrere notwendige Bestimmungen zu ergänzen. Diese Ergänzungen verlangen: 1. eine genaue Kontrolle, 2. Aufhebung jeglicher Kontrolle über die Privatherstellung von Waffen, 3. Verbot jeglicher Aufrüstung.

Der französische Außenminister Paul-Boncour ergriff sodann das Wort zu einer

Auffsehen erregenden Erklärung,

worin er ausdrücklich hervorhob, er könne keine genauen Angaben über die Herabsetzung des Kriegsmaterials Frankreichs machen. Eine Herabsetzung des Kriegsmaterials Frankreichs werde von dem Grad der Sicherheit, der Kontrolle und der Vereinfachung des Armeestyps abhängen. Frankreich kann sich mit den im englischen Projekt vorgesehenen Begrenzungen und Herabsetzungen des Kriegsmaterials nicht einverstanden erklären, wenn die private Kriegsindustrie weiterhin verbotenes Kriegsmaterial erzeugen dürfte.

Frankreich sei nicht dafür, das vorhandene Kriegsmaterial zu vernichten, sondern mache den Vorschlag, dieses Material zur Verfügung des Völkerbundes zu stellen.

Die Erklärung Paul-Boncours, in der er im Namen Frankreichs jede materielle Abrüstung vor der endgültigen Lösung der Sicherheitsfrage ablehnte, hat unangeheures Aufsehen in den Kreisen der Abrüstungskonferenz hervorgerufen. Man kommentiert die Haltung Paul-Boncours dahin, daß Frankreich es vermieden hat, offen zu erklären, ob es den englischen Plan annehme oder nicht.

Des Feiertags Christi Himmelfahrt wegen wird die nächste Nummer dieser Zeitung am Freitag, dem 26. Mai, nachmittags, ausgegeben.

# Generalirchenbifitation

in den Kirchenteilen Bromberg I und II.

## IV.

Der 20. Mai brachte die Bistationskommission in zwei St. verwaiste Gemeinden, Wilhelmstort und Kruschdorf. Wilhelmstort ist eine schon ältere Gemeinde, deren Gründung als selbständige Kirchengemeinde in das Jahr 1856 zurückreicht. Freilich hat die Gemeinde erst im Jahre 1884 ihre eigene Kirche, den Turm sogar erst 1893 und das Pfarrhaus im Jahre 1906 erhalten. Die Gemeinde zählt zur Zeit nur noch 480 Seelen, ihr letzter Pfarrer, der frühere Missionar Löpper, wurde ihr plötzlich mitten aus seinem vollen Schaffen durch den Tod genommen, seitdem wird sie von Gogolin durch Pfarrer Bickerich mitverwaltet. Die Kirche ist ein lichter Bau und war zum Empfang der Bistationskommission in schöner Weise geschmückt. Die Predigt hielt hier Pfarrer Bickerich. Er zeigte an der Hand von Eph. 1-3, wie wir unserer Erwählung in Christo gewiß sein dürfen. Superintendent Ahmann sammelte die Jugend und D. Blau sprach zu den Hauseltern. Sehr erfreulich war hier wie überall in den Gemeinden die lebendige Teilnahme der Jugend und auch der Hauseltern an der Besprechung, die auf die besonderen Nöte und Aufgaben in Jugend und Alter einging und das Gewissen stärkte. Erfreulicherweise stellte sich der Gogoliner Kirchenchor in den Dienst der Wilhelmstorter Gemeinde und verschönte den Gottesdienst mit seinem frischen Gesang. Pfarrer Ratscher sammelte die Kinder zur Besprechung. Nach einer Mittagspause, in der wir Gäste in Wilhelmstort waren, ging's weiter in die Nachbargemeinde Kruschdorf, die ebenfalls schon seit einer Reihe von Jahren verwaist ist. Kruschdorf ist eine junge, erst im Jahre 1906 gegründete und von Bromberg abgezweigte Gemeinde, die am 28. Mai 1908, am Himmelfahrtstag, den Grundstein für ihre Kirche legte und somit fast auf den Tag der Bistitation ihr 25 jähriges Jubiläum feiern konnte. Die Kirche ist dann am 10. Dezember 1909 eingeweiht. Pfarrer Sichter mann aus Jägerhof, der Verwalter der Pfarre, zeigte in seiner Predigt die ersten Führungen in der Gemeinde in der letzten Zeit.

Die Besprechungen mit Jugend, Hauseltern und Kindern leiteten D. Blau, D. Hilbt und Pfarrer Wolter. Mehrere Friedhöfe wurden auch hier wie in Wilhelmstort besichtigt. Auf letzterem hatte sich eine große Anzahl von Gemeindegliedern eingefunden, die von Pfarrer Wolter in einer Ansprache auf den Ernst der Ewigkeit hingewiesen wurden.

Den nächsten Tag, den Sonntag Rogate, erlebte die Kommission in dem Städtchen Schubin. Das evangelische Leben in Schubin reicht schon recht weit in die Vergangenheit zurück. Der Chronist erzählt von 14 evangelischen Familien schon in der zweiten Hälfte des 18. Jahrhunderts, aus dem Jahre 1772. Damals wurde im Rathaus ein Zimmer den Evangelischen zur Verfügung gestellt und die Gottesdienste hielt ein Lehrer. Im Jahre 1782 hat ein Starost einen Bauplatz und Holz zum Bau eines Bethauses gestiftet, sein Nachfolger hat dann leider alles unterschlagen, bis im Jahre 1795 das Recht der Evangelischen erstritten wurde. 1796 wurde die erste Kirche eingeweiht, das Pfarrhaus stammt aus dem Jahre 1830. Die jetzige schöne Kirche wurde in den Jahren 1903-1905 gebaut. 1914 hatte Schubin 4500 Seelen, heut nur noch 1400. Ein Kirchenchor, ein Psalmenchor, mehrere Gruppen von Jugendvereinen, eine Diakonissenstation sind tätig. Der Gottesdienst, der mit viel Liebe und Freudigkeit vorbereitet war, zengte dann auch von dem evangelischen Leben in der Gemeinde. Nach der Predigt durch den Ortspfarrer trat eine Fülle von Jugend vor den Altar zur Besprechung durch Pfarrer Wolter, D. Blau und D. Hilbt begrüßten Gemeinde und Hauseltern, und 120 Kinder sammelte der Kindergottesdienst durch Pfarrer Bickerich.

Der Nachmittag trug drei Gruppen von Kommissionen nach verschiedenen Richtungen auf den Friedhof nach Roznulin zur stark besuchten Andacht durch Pfarrer Bickerich, zum Gottesdienst nach Salsdorf durch Superintendent Ahmann, in die Privatschule in Schubin zur Revision des Religionsunterrichts durch D. Hilbt.

## Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unseren Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit anvertraut.

Bromberg, 24. Mai.

### Wechselnd bewölkt.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet wechselnde Bewölkung bei wenig veränderten Temperaturen an.

### Christus ist König.

Himmelfahrt bringt der Gemeinde Christi die Botschaft, daß der als Prophet Gottes durch die Welt gegangen ist und das Evangelium ihm gepredigt, der als Hohepriester das Opfer seines Lebens am Kreuz dargebracht hat, nun als König zur Rechten Gottes erhöht ist, daß in seinem Namen sich alle Knie beugen und alle Zungen bekennen sollen, daß Er der Herr sei (Phil. 2, 9-11). Die Königsherrschaft Christi ist nicht wie andere Königtümer und Herrschaften zeitlich und räumlich begrenzt. Er hat selber seine Jünger zu allen Völkern gewiesen, sie zu seinen Jüngern zu machen und hat über alle Zeiten hinweg ihnen die Verheißung gegeben, bei ihnen zu sein bis an der Welt Ende. Sein Reich ist ein ewiges Reich. Freilich, es kommt nicht mit äußeren Geberden, es ist nicht wie menschliche Einrichtungen sichtbar, meßbar, greifbar. Gar heimlich führt er seine Gewalt. Sein Königreich ist verborgen in Menschenseelen. Und doch will es sichtbar werden in allen den Früchten, die es treibt, in allen den Werken, die es vollbringt, in all dem Segen, der von ihm ausgeht. Und Menschen, die etwas davon erfahren haben und in ihrem Leben die Spuren seiner Herrlichkeit eingepreßt finden, werden es freudig bekennen: Jesus Christus herrscht als König! Daß ihm alle Welt untertan werde, das ist Gottes Verheißung und der Seinen Untersucht und Hoffnung. Und mit besonderer Inbrunst stehen wir in dieser Zeit, wo so wenig von ihm zu sehen ist: Reich des Herrn, Reich des Herrn brich hervor in vollem Tag! D. Blau - Posen.

## Beschäftigt hiesige Arbeitskräfte!

Stadtpräsident Barczewski hatte die Arbeitgeber und Arbeitnehmer sowohl als auch die Presse für gestern zu einer Zusammenkunft einberufen, um zu dem Problem der Arbeitslosigkeit Stellung zu nehmen. Der Stadtpräsident Barczewski führte in seiner Ansprache aus, obwohl sich im Baugewerbe eine Belebung bemerkbar mache, nehme die Arbeitslosigkeit trotzdem nicht ab, sondern zu. Die Ursache sah der Redner in erster Linie darin, daß zu Bauten nicht qualifizierte, sondern ungelernete Arbeiter herangezogen werden. Bis hierher für Neubauten bereits 200 Konzessionen erteilt worden, die sich voraussichtlich noch auf 600 Konzessionen erhöhen werden. Es handelt sich bei den Neubauten selbstverständlich nicht um Luxus-, sondern um kleinere Wohngebäude. Bei all diesen Neubauten ist bedauerlicherweise wahrzunehmen, daß man Gelegenheitsarbeiter aus der Umgegend heranzieht. Wenn an Stelle der 200 Kleinbauten 20 Großbauten ausgeführt worden wären, wobei unbedingt qualifizierte Bauhandwerker resp. Arbeiter beschäftigt gewesen wären, so hätte sich selbstverständlich die Arbeitslosigkeit vermindert. Sehr viel Baulustige, die die Absicht haben, ein Haus zu bauen, wenden sich nicht an einen Baumeister, sondern an einen kleinen Unternehmer, der wiederum sich die allerbilligsten Kräfte zum Bau heranzieht, so daß die wirklich gelernten Bauhandwerker bzw. Arbeiter mitunter 1-2 Jahre arbeitslos sind, obwohl im Baugewerbe eine Belebung eingetreten ist. Der Stadtpräsident richtete deshalb an die Arbeitgeber als auch an die Presse die Bitte, bei Neubauten nur hiesige qualifizierte Bauhandwerker zu berücksichtigen und nicht auswärtige Arbeitskräfte heranzuziehen.

Nach den Ausführungen des Präsidenten ergriff der Sejmabgeordnete Matuzewski das Wort. Er führte aus, daß Polen im Verhältnis zu anderen Staaten am wenigsten Gelder für Neubauten veranschlagt habe. Nach den Angaben des Redners hat Deutschland 250 Millionen Mark, Kanada 100 Millionen Dollar, Spanien 400 Millionen Pesetas, Vereinigte Staaten 2000 Millionen Dollar, Frankreich 347 Millionen Frank, Italien 856 Millionen Lire, Schweiz 450 Millionen Frank, Tschechoslowakei 274 Millionen tschechische Kronen, dagegen Polen für das Jahr 1931 und 1932 nur 200 Millionen Zloty veranschlagt. Der Redner erklärte weiter, daß von sämtlichen 37 Fabrikunternehmen, die mehr als 50 Arbeiter beschäftigen haben, nicht einmal der vierte Teil derselben in Betrieb sind, ohne Hinzurechnung der Sägewerke. Mit dem Wunsche, daß der Appell an die Arbeitgeber nicht ungehört verhallen möge, wurde die Sitzung geschlossen.

## Liebesfeier.

An ihren bunten Liedern klettert  
Die Lerche selig in die Luft;  
Ein Jubelchor von Sängern schmettert  
Im Walde voller Blüt' und Duft.

Da sind, so weit die Blicke gleiten,  
Altäre festlich aufgebaut,  
Und all die tausend Herzen läuten  
Zur Liebesfeier dringend laut.

Der Lenz hat Rosen angezündet  
An Leuchtern von Smaragd im Dom;  
Und jede Seele schwillt und mündet  
Hinüber in den Opferstrom.

Nikolaus Lenau.

Ein unverbeßerlicher Dieb hatte sich in der Person des 23jährigen Jan Pawlikowski vor der Strafkammer des hiesigen Bezirksgerichts zu verantworten. Mit angeklagt wegen Hehlerei sind der 31jährige Arbeiter Stefan Dudzinski und die 68jährige Rozalja Ratajczak. P., der aus dem Untersuchungsgefängnis dem Gericht vorgeführt wurde, ist ein Duzend mal wegen Diebstahls verurteilt. In der Nacht zum 15. Dezember v. J. hatte er auf einer Wanderung bei dem Landwirt Stefan Dutowski übernachtet. Als D. morgens aufwachte, bemerkte er, daß ihm ein Fahrrad und außerdem Garderobe im Werte von 500 Zloty fehlten. D. setzte sich auf ein Fahrrad und jagte dem Flüchtling nach, den er auch einholte, die gestohlenen Sachen jedoch nicht mehr vorfand, da P. sie bereits versteckt hatte. Der Angeklagte bekennt sich vor Gericht zu dem Diebstahl des Fahrrades, bestreitet jedoch, die Garderobe des D. gestohlen zu haben. Während seiner Aussagen vor Gericht verwickelt sich P. derart in Widersprüche, daß er zuletzt den Diebstahl ohne Weiteres zugibt. Ferner gibt er an, daß er einen, dem D. gestohlenen Pelz an die Mitangeklagte Ratajczak verkauft habe. Nach Schluß der Beweisaufnahme verurteilte das Gericht P. zu 2 Jahren Gefängnis und zu 5 Jahren Aufenthalt in einer Besserungsanstalt. Die letzten zwei Angeklagten erhielten 6 Monate Gefängnis mit fünfjährigem Strafaufschub.

Einen schweren Unfall beim Kohlendiebstahl von einem fahrenden Zuge erlitt der 17jährige Jan Stragowski. Er war in der Nähe der Danziger Chaussee auf einen nach Gdingen fahrenden Güterzuge gestiegen, um von dort Kohlen herabzuwerfen. Dabei stürzte er herunter und die Räder des Zuges gingen ihm oberhalb des Knöchels des linken Beines hinweg. Passanten fanden den jungen Mann und veranlaßten seine Überführung in das Städtische Krankenhaus. Der Zustand des Verletzten ist sehr schwer, da ein starker Blutverlust eingetreten ist. — In dem Sägewerk Schönhagen stürzte gestern der mit der Anfuhr von Holz beschäftigte 40jährige Landwirt Paul Heese so unglücklich, daß er sich ein Bein brach.

Einbrecher drangen in die Bürstfabrik Neue Pfarrstraße 18 und stahlen ein Fahrrad, ca. 40 Kilogramm Koffhaar und 700 Peltchenriemen. — Am gleichen Tage wurde ein Einbruch in die Papiergroßhandlung von Aleksandrowicz & Söhne an der Stadtchausee verübt. Die Täter erbrachen einen Geldschrank, in dem sie jedoch nur 60 Zloty vorfanden. Die Eindringlinge entkamen unerkannt.



Der heutige Wochenmarkt brachte regen Verkehr. Zwischen 10 und 11 Uhr forderte man für Butter 1,40-1,50, für Eier 0,90-0,95, Weißkäse 0,20-0,25, Zilsterkäse 1,60-1,70. Die Gemüßpreise waren wie folgt: Rote Rüben, Bruken, Spinat, Rhabarber und Salat 0,10, Mohrrüben 0,10, junge 0,30-0,35, Zwiebeln 0,05-0,10, Blumentofel 0,80 bis 1,00, Gurken 1,00, Spargel 0,40-0,60, Kohlrabi 0,80-0,40. Für Geflügel zahlte man: Hühner 2-4,00, Tauben 0,60-0,70. Der Fleischmarkt lieferte Speck zu 0,80-0,90, Schweinefleisch 0,70-0,80, Rind- und Kalbfleisch zu 0,60-0,70, Hammelfleisch 0,60. Die Fischpreise waren wie folgt: Hechte 0,90-1,30, Schleie 0,80-1,00, Breiten 0,60-1,00, Karauschen 0,80-1,00, Aale 1,50-2,00, Krebse 0,60-1,50 die Mandel.

## Bereine, Veranstaltungen und besondere Nachrichten.

Kathol. Gesellenverein. Morgen, Himmelfahrt, Ausflug nach Jasinie. Treffpunkt 1 Uhr mittags Kriegsschule. (4342)

Dobrzycza, Kreis Krotoschin, 23. Mai. Die Ortsgruppe Wischa der Westpolnischen Landwirtschaftlichen Gesellschaft veranstaltete ihre letzte Sitzung im benachbarten Grünau. Nach Eröffnung und Begrüßung wurde des verstorbenen Mitglieds Gustav Boede-Friedrichsdorf gedacht. Es erfolgte ein Vortrag über die Weltwirtschaftskrise. Bezirksgeschäftsführer Witt-Distrowo erledigte sodann einige geschäftliche Tagesfragen, sprach über Sozial-, Hagel- und Feuerversicherung, streifte die Krankenkassenbeiträge und wies auf die bevorstehenden Flurschau und die Veranstaltung des Kreisvotums in Jarotshin hin.

ex Gzin (Kecynia), 23. Mai. Der heutige Wochenmarkt war sehr belebt. Hauptsächlich waren Eier reichlich vorhanden und brachten den Preis von 0,70-0,80 die Mandel. Butter kostete 1,20-1,50 das Pfund. Auf dem Schweinemarkt war große Anfuhr. Der Handel war ziemlich rege. Ein Paar Ferkel kosteten zwischen 32 und 36 Zloty.

Einbrecher drangen in die Molkereigenossenschaft in Krotkowo ein; zwei Fahrräder und für 120 Zloty Käse fielen den Dieben in die Hände. Außerdem nahmen sie sämtliche Schlüssel des Gebäudes mit. Von den Dieben fehlt bisher jede Spur.

v. Lissa, 23. Mai. Ein Feuer brach heute 1/10 Uhr im Hause des Herrn Banaszkiewicz, Romy Rynek, aus. In der Wohnung des Untermieters Krawczyk war durch Unvorsichtigkeit ein Sofa in Brand geraten. Das Feuer konnte bald gelöscht werden.

Posen, 23. Mai. Als Mörder des Kaufmanns Stanislaw Kurek, der in der Nacht zum 14. d. M. an der Warthe beim Angeln erschossen und dann in eine Wasserpfütze geworfen wurde, sind die eigene Ehefrau des Ermordeten, Pelagia Kurek, sowie der Bruder Michael Dindisz, ein Frau Malinkiewicz und ein Marjan Konieczny in Untersuchungshaft genommen worden. Die Frau steht im Verdacht, die drei Männer durch Geld zur Tat veranlaßt zu haben; einer der Täter soll ihr Diebhaber sein.

Gestern nachmittag wurde in der Breslauerstraße die siebenjährige Schülerin Malecka aus der Eichwaldstr. 18 von einem Kraftwagen der Städtischen Gemüllabfuhr überfahren, so daß der Tod auf der Stelle eintrat.

Einen schweren Unglücksfall erlitt bei einer Reitvorführung der 20jährige Stefan Grupa aus der Kirchstraße 58, indem er vom Pferde fiel und einen Schädelbruch erlitt.

Schulich (Solce), 23. Mai. Der heutige Wochenmarkt war gut besucht und reichlich beschrift. Butter kostete 1,20-1,40, Eier 0,75-0,90, Weißkäse 0,20-0,25, Spargel 0,60, Suppenspargel 0,20-0,40, Spinat Pfund 0,15, Rhabarber Bund 0,10, Kartoffeln 2,50-3,00.

## Kleine Rundschau.

130 Sumalis verdurstet.

London, 24. Mai. (Eigene Drahtmeldung.) Wie aus Nairobi gemeldet wird, sind 130 Mitglieder eines Sumali-Stammes, der sich auf der Wanderung von italienisch Sumali-Land nach der englischen Kolonie Kenya befand, inmitten des afrikanischen Busches verdurstet und elend um's Leben gekommen. Sie hatten sich mit mehreren Viehherden von dem übrigen Teil des Stammes getrennt und den Weg verloren. Pfadfinder wurden ausgeschickt, die dann die Nachricht von ihrem schrecklichen Tod in einer völlig wasserlosen Gegend mitbrachten.

## Wasserstandsrichten.

Wasserstand der Weichsel vom 24. Mai 1933.

Krakau - 2,92, Zawichost + 0,96, Warschau + 1,02, Plock + 0,71, Thorn + 0,72, Fordon + 0,75, Culm + 0,70, Graudenz + 0,91, Rurzebrat + 1,07, Pielzel + 0,34, Dirschau + 0,25, Einlage + 2,28, Schienhorst + 2,46.

Chef-Redakteur: Gottfried Starke; verantwortlicher Redakteur für Politik: J. B. Arno Strösi; für Handel und Wirtschaft: Arno Strösi; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Heple; für Anzeigen und Reklamen: Edmund Przegodzki; Druck und Verlag von A. Dittmann & Co. in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 10 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 119.

**Subaquales Darmbad**  
wieder in Betrieb.  
Vorankmeldungen erwünscht.  
**Dr. med. Sol. Manasz**  
Poznań, Pocztowa 31a, Tel. 3559,  
9-1 und 4-6 Uhr. 4246

**Couches**, moderne Einzelsessel und  
werden aus den besten Materialien angefertigt  
bei **Karl Kwiatkowski**, Tapezierer und  
Bydgoszcz, ul. Chelmińska 7.  
Modernisiere auch alte Polstermöbel.  
Liefere nur erstklassige Arbeit. 2061

Sommer-  
sprossen  
Furunkel  
Mitesser  
und gelbe  
Flecken  
beseitigt 3900  
**Krem-Halina Nr. 1.**  
Überall erhältlich.

Soeben erschienen!  
**Der neue Fahrplan  
für Bromberg**  
gültig ab 15. Mai 1933  
enthält  
**Abfahrt und Ankunft**  
in Bromberg  
der **Eisenbahn**  
**Autobusse**  
**Flugzeuge.**  
Preis z1 0,30.  
**A. Dittmann T. z o. p.**  
Telefon 61 Bydgoszcz Marsz. Focha 6.

**Hebamme**  
erteilt Rat mit gutem  
Erfolg. Distretion zu-  
geichert. 1917  
Danef, Dworcowa 66.

**Rindervagen** 4141  
neueste Modelle, billi-  
gste Preise, Długa 5.

**Reparaturen** bittet  
deutscher Tischler. Zu-  
schriften bitte an Ge-  
schäftsstelle Hegean,  
ul. 20 Lincania 20 r., Nr. 2  
(Goethestraße). 2098

**Gommergäfte**  
finden angenehmen  
Land-Aufenthalt in  
Nähe Bromberg, i wal-  
dreich. Gegend, b. mäßig.  
Preisberechnung. Off. unt.  
Z. 2093 a. d. Geschäft. d. 3.

**Gommerfrischler**  
finden angenehmen  
Aufenthalt in wald- u.  
wälderreicher Gegend.  
Benjaminspreis 3.- 3l.  
täglich. Gefl. Angebote  
an **Willy Hagt**  
Margonin, 4167  
powiat Chodziesz.

**Dauerperfraktion**  
zu niedr. Preis. finden  
Damen od. Herren auf  
gröb. Gut, Nähe Brom-  
bergs, mit schöner Um-  
geb., Wald und Wasser.  
Gefl. Anfr. unt. N. 2077  
a. d. Geschäft. d. Zeitg. erb.

**Kirchzettel.**  
Sammelzettel.  
Landesfischliche Ge-  
meinschaft, Marcinów-  
wiego (Fischerstraße) 3.  
Nachm. 5 Uhr Baldnachst  
in Rindau, bei ungünstigem  
Wetter im Saale.  
2108 p. Pruszcz, Pom.

**Vorzügliches Mühner-  
und Schweinefutter**  
von hohem Eiweißgehalt  
**Grieben**  
(gepreßt) 4267  
Ständig am Lager, zum Preise von z1 13,50  
per 50 kg. inkl. Sack, loco Bydgoszcz,  
Schmalzfabrik.

**Bestellungen** werden erbeten an:  
**Bacon Export Gniezno, A. G.**  
Tel. 23-12 BYDGOSZCZ Gdańska 18

**Fantasie-Wollen**  
für die Sommer-Saison für Blusen und Pullover  
in herrlichen Pastellfarben Marke: „Trójkąt w Kole“  
in großer Auswahl bereits eingetroffen.  
Kurzwaren-Engroshandlung  
**Morgenstern i Ska, Bydgoszcz, Stary Rynek 20**  
Fabriklager für Wollen Marke: „Trójkąt w Kole“.

**Heirat**  
Landwirt 27 J., evgl.,  
wünscht ein Fräul. wech. Heirat  
kennen z. lern. Einheir.  
in kleineres Grundstück  
bevorzugt. Etw. Verm.  
vorh. Gefl. Zuschr. unt.  
B. 2086 a. d. Geschäft. d. 3. erb.

„Postę“  
die bekannte ideale Ehe-  
vermittlung für alle  
Stände, Bydgoszcz,  
Gienkiewicza 31. 2112

Welch' charakt. Herr  
in gesicherter Posit.  
möchte nettem, enang.  
Mädchen auf die Wege  
zu baldiger Heirat  
ein eigen Heim bieten?  
Bin 27 J. alt, blond,  
gehehrt, 4000 z1 Vermög.  
und Aussteuer. Frdl.  
Offert. mit Bild, welsch.  
zurückge. wird, unter  
N. 2113 a. d. Geschäfts-  
stelle d. Zeita. erbeten.  
Distretion Ehrennache!

**Schöne Blondine**  
Mittelmäßig, 20 Jahre,  
lebenslustig und freu-  
herzig, gut erzogen,  
schlanke, 1,65, größeres  
Vermögen, wünscht  
Idealheirat m. herzeng-  
gebildetem, christlichem  
Herrn, der ein Liebes er-  
widern des Mädels glück-  
lich macht. Bitte nur  
ernstgemeinte, offene  
Zuschriften u. Bdr. 9498  
an Dit-Berlag, Berlin-  
Wilmersdorf, Kaiser-  
Allee 41. 4260

**Geldmarkt**  
**100 000 Bloth**  
als erstklassige Hypothek  
auf la Landgut, in der  
Nähe von Gdynia,  
gekauft. Angebote unt.  
G. 4309 a. d. Geschäfts-  
stelle d. Zeita. erbeten.

**Offene Stellen**  
**Gesucht** ab 1. 6. an  
strenge Tätig-  
keit gewöhnt. jün-  
geren Beamten oder  
Eleven mit Vorkennt-  
nissen für 600 Wrg. gr.  
intensive Wirtsch. bei  
besch. Ansp. Bew. u. Nr.  
4341 a. d. Geschäft. d. 3.  
Arie die, Grudziąda.

**Wir suchen einen strebl.  
Vertrauensmann.**  
Organisatorisch begabt.  
Herrn erhält. bei Ein-  
nahme Gehalt, Speise u.  
Provision. Ausführl.  
Bewerbung. mit Zeug-  
nisabschriften an 4322  
Kapitalnachweis N.-G.  
Basel/Schweiz.

**Landwirtssohn**, evgl.,  
27 J. alt, sucht Stellung  
auf Gut  
als **Hofverwalter**  
oder **Feldhüter**  
h. H. Geh. Off. u. B. 4283  
a. d. Geschäft. d. Zeitg. erb.

**Chauffeur** erfährt. in  
mit Nähkenntnis, vom  
1. 6. gesucht. Gromber,  
Mato Tarnow. 4285

**DANZIGER WERFT**  
BAUT  
**KÜHLANLAGEN**  
für  
MARKT- und FISCHHALLEN, SCHLACHTHÖFE  
BRAUEREIEN, MOLKEREIEN  
SCHOKOLADENFABRIKEN  
HOTELS, RESTAURANTS, KONDITOREIEN  
FLEISCHEREIEN, WURSTFABRIKEN  
KRANKENHÄUSER, PENSIONATE  
**KÜHLAUTOMAT „GLACIA“**  
GEEIGNET für KLEIN- u. MITTELBETRIEBE  
ZENTRALE: DANZIG, WERFTGASSE 4.  
TEL. 23441-47. TELEGRAMME: DANZIGER WERFT.

**Solz- u. Eisenpump.**  
Wasserleitung. a. Solz-  
rohre baut 1967  
Spezialist, Koronowo.  
**Zalousien**  
fertigt an, gut und billig 1966  
**E. Klesinski, ul. Śląska 41.**

**ZOPPOT**  
billiger  
und kühler  
als daheim  
Aufenthalt, alles einbegriffen:  
7 Tage 45,85 RM oder 53,55 RM oder 69,65 RM.  
MER-Reisebüros verkaufen Gutscheine

**Stellengefuche**  
**Jg. Kaufmann**  
kolonial- und Eisenbr.  
mit dopp. Buchführ.,  
Stenogr. u. Maschin-  
schr. vertraut, low. poln.  
Sprache in Wort und  
Schrift, sucht v. logisch  
od. später Stellung in  
Büro oder als Guts-  
sekretär. Näh. an Frau  
Schön, Libelta 14 m. 4

**Inspektor**  
evgl., mit gut. Zeugnis,  
u. Empfehlung, Pratt.  
u. theoret. Ausbildung,  
der poln. Spr. in Wort  
u. Schrift mächtig, mit  
Buchführung u. Guts-  
verkehrsanlagen vertr.  
auch im Versicherungs-  
tätig gewesen, sucht bei  
begehrend. Ansprüchen  
zum 1. Juli Stellung.  
Offert. unt. N. 4343 an  
die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Junger Mann**  
der keine Lehrzeit be-  
endet, sucht Stellung im  
kolonialwaren- und  
Delikatess.-Geschäft. 2079  
Wskowski, Blost,  
pow. Chelmino.

**Chauffeur** erfährt. in  
mit Nähkenntnis, vom  
1. 6. gesucht. Gromber,  
Mato Tarnow. 4285

**Suche Stellung zum**  
1. 6. 33 als herrschaftl.  
**Diener u. Chauffeur**  
bin kath., ledig, 25 J.,  
alt, gute Zeugnisse und  
Empfehlung, vorhand.  
Frdl. Zuschrift. erbittet  
**J. Krajecki, Lubza**  
poczta Synowice,  
pow. Szepolno. 2067

**Gärtner**  
in seinem Fache gut be-  
kannt, mit guten Zeug-  
nissen, sucht Stellung.  
Off. u. B. 2109 an die  
Geschäftsstelle d. 3tg.

**Lehrerin**  
mit poln. Unterrichts-  
erlaubnis, sucht Stellg.  
als **Hauslehrerin**  
sofort oder später. An-  
gebote unt. N. 4325 an  
die Dtsch. Rdsch. erbet.

**Perfekte Wirtin**  
spricht deutsch u. poln.  
sucht Stellung. Off. unt.  
G. 4250 a. d. Geschäft. d. Zeitg. erb.

**Ältere, selbständige**  
**Wirtin**  
mit guten Zeugnissen,  
sucht logisch od. später  
Stellung. Gefl. Zuschr.  
unter N. 4229 an die  
Geschäftsst. d. Dt. Rdsch. erb.

**Älteres, Fräulein**  
mit Koch- u. Nähkennt-  
nissen sucht Stellung im  
frauenlos. Haushalt od.  
zur Unterst. d. Haus-  
frau. Off. u. B. 2049 an  
die Geschäftsstelle d. 3tg.

**Engel. Mädchen** 22 J.,  
alt, sucht Stellung als  
**Stubenmädchen**  
v. 15. 6. oder 1. 7. 1933.  
Freundl. Off. u. B. 4274  
a. d. Geschäft. d. Zeitg. erb.

**Mädchen**, evgl., 25 J.,  
ledig, sucht v. log. od.  
Stellung als **Hausmäd-  
chen**. Offert. u. B. 2090  
a. d. Geschäft. d. Zeitg. erb.

**Freie Stadt Danzig**  
Neuzeitliches vornehmes Caféhaus  
in der belebtesten Geschäftsstraße Danzigs von sofort oder  
später zu vermieten, zu verpachten oder auch zu verkaufen.  
**Jahresumfaß ca. 180 000.— Danz. Gulden.**  
Im Erdgeschoß und offenen Zwischenstod etwa 250 Plätze.  
Wintergärten usw. Die Räume sind vor 1 Jahr umgebaut  
und neu eingerichtet. Ferner auf Wunsch 3 große Säle in  
den Obergeschossen mit Fahrstuhlverbindung. 4323  
In den Anträgen bitten wir um Angaben über die bis-  
herige Tätigkeit, Empfehlungen und Höhe des hierzu verfüg-  
baren Kapitals. **Sparkasse der Stadt Danzig.**

**Seltene Gelegenheit**  
Haben günstig zu verkaufen:  
**1 Chevrolet 6 Zyl.,** fabrikneu,  
neuestes Modell, mit Freilauf, Luxus-  
limousine, 5 sitzig  
**1 Ford-Cabriolet** Luxusausführung  
fast neu, neues Modell  
**1 Chrysler Type 52 Roadster,**  
2 sitzig 4318  
in sehr gutem Zustande, nehmen gebrauchte  
Wagen in Zahlung.  
**Automotor**  
Przedstawicielstwo samochodów Renault  
Poznań, Plac Nowomiejski 7. Tel. 3401.

**2 sehr gut erhaltene, offene**  
**Gehrsitzige Personenautos**  
mit amerikanischem Verbed, 10/30 PS  
bzw. 8/24 PS, preiswert aus Privathand  
zu verkaufen.  
Zuschriften an Postamt Toruń 3, strytkka  
pocztowa 8. 4315

**Chinchilla-Ranichen**  
aus erstl. Zuchtstamm,  
billig zu verfr. **Beper,**  
Głogów, v. Wrocza. 2078  
**Umgeschalber** sind  
billig zu verkaufen:  
2 Betten, kompl. mit  
Matr., 1 Sgrant Eiche,  
1 Tisch u. Stühle, 1 Wä-  
nbrett, 1 Eishadewanne,  
Herren-Sommermantel,  
Gahard, kurz, Pelzrock,  
eif. Ofen, Bücher und  
andere diverse Sachen.  
Zu erfragen: **Pollak,**  
Gdańska 125, II. St., r.

**Obelwagen**  
4/16 PS., in gutem Zu-  
stande, Jahrgang 1928,  
billig zu verkaufen. 2110  
Bydgoszcz, Długa 16.

**Chevrolet**  
Trud- u. Chassis, 4 Zyl.,  
betriebsfert., in gutem  
Zustande, Nr. 1850, auch  
mit Karosserie. 4075  
Stadie - Automobile,  
S. z o. o.,  
ul. Gdańska, Tel. 1602.

**Prima Lastauto**  
Fleischwolf, Motor,  
Transmission, Wiege-  
schal., Ladentisch, Mar-  
morein., Platten, Eis-  
schrank, Waschmaschine,  
zahn. Reibschw., Pferde-  
geschirr, billig abzugeb.  
**Kaufe Gartenklauch**  
ul. Adolfa Kolwiza 25.  
Telefon 2173. 2114

**Strohprelle „Welger“**  
Goldschrank, 2-türig,  
2 Büro-Schreibtische,  
Stuhlzuh mit Konsole,  
2-rädrige Handwagen  
billig abzugeben. 4349  
Dworcowa 56, v. 10-12.

**Fahrbarer**  
**Drehstrommotor**  
Fabrikat „Bergmann“,  
Elektrizitätsw. Berlin,  
25 PS, 33 Umd., 220/380  
Volt, 1450 Umdrehung.,  
mit Anläßer, Sebel-  
haltung für Links- u.  
Rechtslauf, 30 m Um-  
schlußkabel, wenig ge-  
braucht, sehr gut erb.,  
vollkommen überholt,  
betriebsfertig, f. 2200 z1  
zu verkaufen. 4311  
**Elektra,**  
Chodziesz, Kynel 6.

**Eisentor**  
geeign. f. Parkeingang.  
Offerten mit näh. An-  
gab. an Büro Ogłoszeń,  
Dworcowa 54. 4358

**Gebrauchter, gut er-  
haltener, stehender**  
**Dampfessel**  
od. **Dampfzerzeuger**  
von 6-10 m<sup>2</sup> Heizfläche  
zu kaufen gesucht.  
Angebote unter Z. 4326  
a. d. Geschäftsst. d. 3tg.

**Wohnungen**  
Herrschaftliche 3564  
6-Zimmer-Wohnung  
Zentralhalb, renov., z.  
1. 7. 3. v. m. 20 stycznia 3.

**Möbl. Zimmer**  
2 möblierte Büros,  
ul. Długa, in denen viele  
Jahre Zahnpraxis be-  
trieben wurde, sofort  
zu vermieten. Näheres  
Gdańska 63, W. 7. 4326

**Zoppot!**  
**Möbl. Zimmer**  
zu vermieten.  
Nehme Schüler  
auch in Pension. 4351  
Frl. Gramatzki, Zoppot,  
Südstraße 23, I. Etage.

**Bachtungen**  
Verpachte meinen  
hervorragend belegen,  
aus ca. 280-300 großen  
Obstbäumen bestehend,  
etwa 5 Morg. groß.  
**Obst-Garten.** Etwa  
85 größtenteils Winter-  
Apfelbäume, vorwie-  
gend Stettiner. 4345  
**Güglaff, Mosgowin**  
bei Ditromecto,  
powiat Chelmino.

**Wirtschaft**  
von 80-200 Morgen  
zu pachten gesucht.  
Gefl. Angeb. u. N. 4348  
a. d. Geschäft. d. 3tg. erb.

**Gauverband**  
am Himmelfahrtsfest, morgens 7 Uhr, bei  
Kleiner, Frühhausflug mit gemütlichem  
Beisammensein.

Bommerellen.

24. Mai.

Graudenz (Grudziadz).

Standesamtliche Nachrichten. In der Woche vom 15. bis zum 20. Mai d. J. gelangen auf dem hiesigen Standesamt zur Anmeldung: 17 eheliche Geburten (fünf Knaben, 12 Mädchen); uneheliche Geburten waren in der Berichtswoche nicht zu verzeichnen; ferner 2 Eheschließungen und 12 Todesfälle, darunter 3 Kinder im Alter bis zu 1 Jahr (1 Knabe, 2 Mädchen).

Billige Telephongespräche. Vom Post- und Telegraphenamt wird auf die noch nicht genügend erfolgende Ausnutzung der Möglichkeit zu billigen Ferngesprächen hingewiesen. Die Ermäßigung für solche Telephongespräche beträgt im Inlande von 19-21 Uhr 20 Prozent, von 21 bis 8 Uhr 40 Prozent der normalen Gebühr, und im internationalen Verkehr von 19-8 Uhr 40 Prozent der normalen Gebühr.

Eine Inspektion der hiesigen Kriminalpolizei wurde am Montag von dem zu diesem Zweck hierhergekommenen Oberkommissar Szaro von dem Wojewodschaftskommando der Staatspolizei in Thorn vollzogen.

Die Eröffnung der diesjährigen Angelfaçon beging der hiesige Sportanglerverein am letzten Sonntag. Die Veranstaltung war mit einem Wettangeln verbunden, dem am Wettschluss eine erhebliche Menschenmenge beiwohnte. Vorträge eines Jugendorchesters trugen zur Unterhaltung der Anwesenden bei.

Zu der Notiz „Abgekühlte Liebessehnsucht“ in Nr. 116 der „Deutschen Rundschau“ teilt uns der in Frage stehende mißhandelte Mann mit, daß er zu dem Überfall keine Veranlassung gegeben, insbesondere keine weibliche Person, geschweige denn die in Betracht kommende, ihm bekannte Ehefrau belästigt habe. Der Überfall müsse vielmehr eine anders geartete rein persönliche Ursache gehabt haben. Er (der Überfallene) wäre sich jedenfalls gegenüber dem Täter feinerlei Verschuldens bewußt. Wegen der Mißhandlungen ist Anzeige erstattet worden.

Von einem Radfahrer angefahren wurde das 4jährige Söhnchen von Jan Lesniowski, Schloßbergstraße Nr. 13. Dabei trug das Kind eine leichte Stirnwunde davon. Ob den Radfahrer die Schuld an dem Vorfall trifft, oder etwa der Kleine ihm unverhofft gegen das Rad gelaufen ist, steht noch nicht fest.

Mißhandelt wurde laut ihrer der Polizei erstatteten Meldung ein in der Amtsstraße (Budkiewicza) 24 wohnhaftes Fräulein Wanda Szelek von einem Manne. Dieser schlug sie so heftig ins Gesicht, daß die Mißhandelte fast zu Boden stürzte. Die Ursache des Vorfalls ist unbekannt.

Diebstähle. Aus einem Vorzimmer des Hauses Börgerstraße (Sienkiewicza) 9 wurden zwei Mäntel im Werte von 120 Zloty, ferner in einem Friseurgeschäft in der Oberhöfnerstraße (S-go Maja) Helena Golińska, Schulstraße (Stolna) 4/6, aus der Handtasche ein Betrag von 32 Zloty entwendet.

Thorn (Toruń).

Apotheken-Nachdienst von Donnerstag, 25. Mai (Himmelfahrt), abends 7 Uhr, bis Donnerstag, 1. Juni, morgens 9 Uhr, einschließlich, sowie Tagesdienst am Sonntag, 28. Mai, hat die „Löwen-Apotheke“ (Apteka pod Lwem), Elisabethstraße (ulica Król. Jadwigi) 1, Fernsprecher 269. Den Tagesdienst am Himmelfahrtstage versieht die „Central-Apotheke“ (Apteka Centralna), Culmerstraße (ulica Chelmińska) 6.

Der Wasserstand der Weichsel betrug Dienstag früh 0,75 Meter über Normal, die Wassertemperatur 11 Grad Celsius.

Herabsetzung der Brückengebühren. Der pommerellische Wojewode hat eine Herabsetzung der Brückengebühren für die Benutzung der Brücken in Thorn, Graudenz und Fordon beschlossen. Der neue Tarif, der mit dem 1. Juli d. J. in Kraft tritt, sieht eine Ermäßigung der einzelnen Sätze um 20 bis 25 Prozent vor,

und zwar: für Pferde, Esel und Hornvieh im Gespann oder frei wird das Brückengeld pro Stück 12 Groschen (bisher 15 Groschen) betragen, für Fohlen und Kälber pro Stück 7 Groschen (bisher 10), für Schweine, Schafe und Ziegen pro Stück 4 Groschen (bisher 5), für Federvieh für je 10 Stück 7 Groschen (bisher 10), für jedes beladene oder leere Gespann 15 Groschen (bisher 20), für 1 Handwagen oder Schlitten 3 Groschen (bisher 5).

Der Magistrat Thorn erteilte im Monat April 24 Baukonjense, darunter 4 zum Bau von Wohnhäusern und 4 zu An- und Umbauten von Wohnhäusern. Die meisten Genehmigungen, nämlich 10, galten für den Bau von Umzäunungen.

Der „Artushof“, das städtische Repräsentationslokal, erhält anlässlich der 700-Jahrfeier der Stadt endlich die dringend notwendige Renovierung seiner Säle, die schon seit Jahren jeder Beschreibung spotteten. Gleichzeitig soll der Große Saal mit neuem Gestühl versehen werden.

Eine Zusammenkunft der Förster aus dem ganzen Polnischen Staatsgebiet findet in der Zeit vom 25. bis 27. d. M. in Thorn statt. Sie wird im Stadttheater (Teatr Polski) eröffnet, während die Beratungen im „Artushof“ abgehalten werden sollen. Geplant ist ein Ausflug zur Oberförsterei Ost bei Schirps hiesigen Kreises.

Auf dem Dienstag-Wochenmarkt kosteten: Butter 1,30 bis 1,60, Eier 0,80-1, Honig 1,50-1,80; Hühner 2-4, Enten 3-5, Gänse 4-8, Tauben 0,50-0,80; der erste Blumenkohl pro Kopf 1-2, Spargel 0,20-0,80, Spinat 0,10-0,20, Karotten pro Bund 0,15-0,20, Kohlrabi 0,30, Sauerkraut 0,05, Tomaten 3,00, Gurken pro Stück 0,50-1,50, Rhabarber 0,05-0,15, Salat pro Kopf 0,03-0,15, Pastinak 0,20, Meerrettich pro Stück 0,05-0,30 usw.; Apfel 0,40-1,60; eine Apfelsine 0,30-1,20, eine Zitrone 0,05-0,20, eine Banane 0,40-0,80; alles war in großen Mengen zu haben. Der Blumenmarkt brachte als Neuheit sehr viel Flieder, Maiglöckchen, Tulpen, Faulbaum, dann Rosen, Stiefmütterchen, Tausendschön, Primeln, Himmelschlüsselchen, Aurikeln, Pelargonien, Goldlack, Sumpfbutterblumen, Birken- und junges Tannengrün.

Ein Diebstahl: Konstanty Seroczyński, Gerhard Engel und Gerhard Teßlaff, stand in diesen Tagen vor den Schranken des Bürgergerichts. Die Genannten hatten im Dezember v. J. aus dem Keller des Kaufmanns Kamiński, Ede Mellien- und Parkstraße (ul. Mickiewicza und Konopnickiej) für etwa 700 Zloty Lebensmittel gestohlen, dann die Molkereigenossenschaft in der Stroßhandstraße (ul. Male Garbary) und endlich das Kino „Lux“ mit ihrem „Besuch beehrt“ und bestohlen. T. fungierte als Schler. Das Gericht verurteilte S. und E. zu je 20 Monaten Gefängnis, den Schler T. zu 6 Monaten Gefängnis und zu 50 Zloty Geldstrafe.

Diebstahlchronik. Der in Elzanowo, Kreis Briesen, wohnhafte Wladyslaw Liczkowski mußte hier die betrübliche Tatsache feststellen, daß ein Unbekannter mit seinem in der Baderstraße (ulica Łazienka) unbeaufsichtigt stehenden Fahrrad verschwunden ist. Aus dem Hühnerstall von Antoni Zieliński, Culmer Chaussee (Szoja Chelmińska) 15 wurden 6 Hühner, aus dem von Alexander Lujński, Eichbergstraße (Pod Dębowa Góra) neun Hühner gestohlen.

Gorzno (Górzno), 22. Mai. Ein Unglücksfall ereignete sich bei der Errichtung von Ehrensporten aus Anlaß des Besuches des Suffraganbischofs. Dem Lehrling des hiesigen Stellmachermeisters Rutkowski, der bei diesen Arbeiten behilflich war, fiel unversehens eine Stange auf den Kopf, so daß er sofort zusammenbrach. Den Verunglückten lieferte man sofort ins Kreiskrankenhaus nach Strasburg (Brodnica) ein.

Dem Besitzer Josef Górny in Abbau Gorzno (Górzno wybudowanie) wurden nachts 14 Hühner im Werte von 30 Zloty gestohlen. Die Spuren führen nach Kongreß-polen.

Konitz (Chojnice), 23. Mai. Die Fensterstürmer aus Görzdorf, die schon so oft Zeugnis von ihrer hervorragenden Tapferkeit gegeben haben, wenn keiner in der Nähe war, haben in der letzten Nacht wieder ihre Tüchtigkeit gezeigt, indem sie eine große Schaufenster-

KATOL: TÖTET Ungeziefer, Insekten.

und mehrere kleinere Fensterscheiben durch Steinwürfe zertümmerten. Leider waren nicht schnell genug Leute zur Stelle, die ihnen die zustehende Tracht Prügel verabreichten.

Auch in Kamin ist dasselbe Gesindel an der Arbeit. Dort hat man in der Nacht von Sonnabend zu Sonntag mehrere Scheiben und Fenster besudelt.

Kreistagswahlen im Kreise Berent.

Auf Grund des deutschen Einspruchs wurden die Wahlen zum Kreistag des Kreises Berent für ungültig erklärt. Die Neuwahlen finden am 9. Juli statt. Die Wählerlisten liegen in der Zeit

vom 22. — 28. Mai

aus. Jeder wahlberechtigte Deutsche, einerlei welchen Geschlechts, hat sich zu überzeugen, ob sein Name richtig eingetragen ist. Er hat auch das Recht festzustellen, ob die Liste die Namen seiner Nachbarn und Bekannten enthält; ferner Eintragungen der Namen von Personen, die die oben erwähnten Bedingungen nicht erfüllen, zu beanstanden, so daß deren Streichung erfolgt. In jedem Fall, wo der Gemeindevorsteher vorerwähnte Änderungen nicht durchführt, ist der nächste Vertrauensmann in Kenntnis zu setzen.

Da niemand wählen kann, dessen Name nicht richtig eingetragen ist, muß es jedes Wählers besondere Pflicht sein, die Wählerlisten zu prüfen. — Macht jeder neue Nachbar darauf aufmerksam.

Die Kandidatenlisten sind bis zum 12. Juni einzureichen.

Neustadt (Wejherowo), 23. Mai. Wegen illegaler Überschreitung der Grenze von Deutschland nach Polen verhaftete die Grenzwehr in Strzebielino einen Mann, einen Tschechen, und überführte ihn ins hiesige Gefängnis.

Gestohlen wurden dem Jng. Zawadzki in Dr-lowo 3 Pelze, 1 Smoking und 3 Anzüge im Werte von etwa 3500 Zloty. Die Diebe konnten unerkannt entweichen. Dem Stellmacher Girocki hier wurde Handwerkszeug für 100 Zloty gestohlen. Unerkannt gebliebene Diebe „bejuchten“ den Stall des Jan Burchar d in Wislin und eigneten sich zwei Käuferschweine an.

Auf dem hiesigen Standesamt wurden in der Zeit vom 16. bis 30. April 8 Geburten männlichen, 13 weiblichen Geschlechts, 5 Todesfälle und 10 Eheschließungen gemeldet.

Tuchel (Tuchola), 23. Mai. Gestohlen wurden in Neu-Tuchel (Nowa Tuchola) nachts dem Besitzer Babinski vom Kutschwagen beide Lederkurzdecken. Bei dem Mühlenbesitzer Pawlowski in Zdroje, Kreis Tuchel, stiegen Diebe durch die Kellerluke in die Wohnung und entwendeten Räucherpech, Schinken usw. Dem Landwirt Patyda aus Ciekyn-Abbau, Kreis Tuchel, wurden Pferdegeschirre gestohlen, desgleichen in derselben Nacht dem Landwirt Jalewski zwei Pferdebedecken. In Stobno holten Diebe dem Besitzer S. Jaczynski ein Ferkel aus dem verschlossenen Stall. Auch dem Rittergutbesitzer Jantapólczyński auf Groß-Komorze (Wielka Komorza), Kreis Tuchel, statteten Einbrecher einen nächtlichen Besuch ab, öffneten gewaltsam die verschlossene Speichertür und entwendeten etwa 9 Zentner Kunstdünger. In diesem Falle gelang es der Polizei, drei Säck Kunstdünger gleich am nächsten Vormittag, auf offenem Felde vergraben, aufzufinden.

Der heutige Wochenmarkt war nur mittelmäßig besucht. Für das Pfund Butter zahlte man 1,30-1,50 und für die Mandel Eier 0,80-1. Das Paar Ferkel wurde mit 28 bis 40 Zloty abgefezt.

Graudenz.

Registriertaffe noch gut erh. z. Kauf, gef. Off. m. Preisang. und Frabritim. u. Nr. 4303 a. d. Gicht. Kriedte z. richt.

Emil Romey Papierhandlung Toruńska Nr. 16 Telef. Nr. 438.

Deutsche Bühne, Grudziadz Sonntag, den 28. Mai 1933: Dampferfahrt nach Siedlik Abfahrt pünktlich 8 Uhr. vom Schul'schen Hafen. Nur für Mitglieder d. Deutsch. Bühne und der Gemeindehaus-Verwaltung. Auf den Namen lautende Teilnehmerkarten sind für jede Person auch für Kinder mit je 50 Groschen vorher im Geschäftszimmer, Mala Groblowa 9, zu lösen. Es darf nur eine bestimmte Anzahl Karten ausgegeben werden. Der Vorstand. Arnold Kriedte.

Luftkurort Tleń (Klinger) Tuchler Heide (Post Osie). Herrlich gelegen am Schwarzwasser und Walde. 5 Minuten von Bahnstation Tleń. Wasser-Sport - Motorboot vorhanden. Beliebter Ausflugsort. Zimmer für Sommergäste zu zeitgemäß. Preisen. Um gütigen Zuspruch bittet Herrmann Schauer.

Für Konzerte Simelefahrt, den 25. Mai 1933 im Tidoligarten, 7 Uhr morgens 4313 Früh-Konzert Kapelle R. Jeske, Mickiewicza 22, Wg. 6. Eintritt frei! Liedertafel, Grudziadz.

Thorn. Aufpolsterungen - Neuanfertigung v. Sofas, Matratzen, Chaiselongues, Anbringen von Gardinen und Portieren. - Erstklassige Arbeits-Ausführung. Schulz, Tapezier-u. Dekorationsmstr., Toruń, Male Garbary 15. 709

Tapeten Farben Firnis - Lacke Pinsel - Bürsten empfiehlt Drogerie Sanitas B. Sikora, Toruń (Gegenüber 4338 Copernicusdenkmal). 4-Zimmerwohnung, sonn., Bad, Mädchenzt., zu vermieten 4307 sw. Jergo 48, pt., W. 3.

Togal. Dieses ist das Aushere der Togaltablette. Nach ausen hin von jeder Tablette nur durch die Namensprägung verschieden, dank ihrer chemischen Zusammensetzung u. Heilwirkung jedem anderen Präparat weit überlegen. Ueber 6000 Aerzte, darunter viele bedeutende Professoren, bestätigen die hervorragende Wirkung von Togal. Togal wirkt rasch und sicher bei Rheuma, Gicht, Nerven- und Kopfschmerzen, Grippe und Erkältungen. In allen Apotheken erhältlich.

# Polen lehnt den Vier-Mächte-Pakt ab.

Zu der Meldung von dem bevorstehenden Abschluß des Vier-Mächte-Paktes bemerkt der „Kurjer Powsny“:

„Die Meldung von dem bevorstehenden Abschluß des Vier-Mächte-Paktes ist noch nicht genau genug, so daß es noch unmöglich ist, sich über diesen Pakt ein Urteil zu bilden. Die öffentliche Meinung in Polen stand im allgemeinen der Schaffung eines sogenannten „europäischen Direktoriums“ ablehnend gegenüber, da dabei eine Reihe von Mächten übergangen werden, die in Europa eine grundsätzliche Rolle spielen.“

„Auch die Nachricht — so schreibt das Posenener Blatt weiter — daß die Verständigung der Vier die Revision der Grenzen nicht in sich schließt, sondern nur eine Untersuchung des Verfahrens für eine Revision im Rahmen des Völkerbundes, klingt nicht beruhigend, da seit einer Reihe von Jahren Bemühungen im Gange waren, dem Artikel 19 des Völkerbundes eine neue Interpretation zu geben, um im Völkerbund in Sachen der Revision der Verträge Beschlässe mit Stimmenmehrheit zu ermöglichen. Der Pakt der Vier erfolgt im Gefolge der Bemühungen in Rom. Die letzte einigungsreiche Rede Hitlers sollte dafür die günstigste Atmosphäre schaffen. Zweifellos wird die Verständigung der vier Westmächte automatisch dazu führen, daß sich im übrigen Teil Europas eine neue politische Konstellation herauskristallisiert.“

Zu dem Vier-Mächte-Pakt äußert sich der „Kurjer Poranny“, ein der Regierung nahestehendes Blatt, u. a. wie folgt:

„Wir kennen noch nicht den endgültigen Text dieses Paktes. Es gehen uns nur Gerüchte zu, daß er möglich geworden ist auf Grund von Zugeständnissen Deutschlands zugunsten der französischen Auffassung, worunter man wohl das Einverständnis Mussolinis verstehen kann, daß der Pakt im Rahmen des Völkerbundes zustande kommen soll, namentlich soweit es sich um die Abänderung der Verträge und deren territoriale Klausel handelt. Die Tatsache indessen, daß die Wiege des Paktes weiter in Rom bleiben soll, daß er in der Atmosphäre der faschistischen Doktrin bezüglich der Hierarchie der Staaten entstehen soll, kann die Völker, welche die Weltanschauungen und die Methoden des Handelns in Erinnerung haben, die immer in der Vergangenheit sich mit der Doktrin von der Hierarchie bei den internationalen Verträgen zusammensanden, nicht beruhigen. Die Psyche der Unerfährlichkeit, die Methode der Unterordnung des Rechts unter die Gewalt, war immer die Weltanschauung der Eroberer. Wir haben nicht die geringste Veranlassung zu hoffen, daß sich in dieser Beziehung etwas geändert hat. Die römischen und Berliner Aspirationen, aus denen auch die Konzeption des Vier-Mächte-Paktes entstanden ist, lassen nicht viel Raum für Optimismus übrig. Klar ist es, daß man die Grundzüge, auf denen sich der Völkerbund aufbaut, nicht verstreifen, sondern im Gegenteil schwächen will. Selbst wenn wir annehmen, daß Frankreich bereit wäre, anderen Ideen dienbar zu sein und daß England sein Interesse an dem Vier-Mächte-Pakt darauf beschränkt, sich dadurch von den Klauseln des Völkerbundes, die auf ihm lasten, und von seiner Verantwortlichkeit für die inneren Fragen des europäischen Kontinents zu befreien — und selbst dann, wenn man hinzufügt, daß Mussolini hofft mit Hilfe des Paktes Hitler vom Anschluß zurückzuhalten, und wenn dieser trotzdem den Beweis erhält, daß man Deutschland zu der Würde einer Macht ersten Ranges zurückführt, — selbst wenn man alle diese Umstände berücksichtigt, kann man die Augen nicht verschließen vor den tieferen Konsequenzen der Rückkehr zu der Doktrin von der Hierarchie der Völker, die älter ist als die ältesten römischen Mauern. In der heutigen Lage, in welcher der Vier-Mächte-Pakt zustande kommt, werden diejenigen Staaten, die man zu den tieferen Stufen der Hierarchie zählt, in noch höherem Maße als bisher gezwungen sein, ihre Sicherheit durch materielle Kräfte zu organisieren. Der Vier-Mächte-

Pakt stellt sie vor die Notwendigkeit, ihr Bündnisystem auszubauen, die Grundlagen ihrer Zusammenarbeit zu verbreitern und neue politische Entschlüsse zu fassen, die für eine längere Zukunft bestimmt sind. Der Vier-Mächte-Pakt kann nämlich die Hoffnung ihrer Schöpfer enttäuschen, wenn er ein gehöriges Gegengewicht auf Seiten der übrigen Mächte findet.“

Der Krakauer „Kulturwony Kurjer Codzienny“, bekanntlich auch ein Blatt der Sanacja, hat seinen Kommentar anscheinend mit einem Anflug nervöser Voreiligkeit zu Papier gebracht. Unter der Überschrift „Energischer Widerspruch Polens gegen jeden Versuch einer Hegemonie in Europa“ schreibt das Blatt u. a. was folgt:

„Im Zusammenhang mit den in Warschau vorliegenden Meldungen über die Wiedereröffnung des Vier-Mächte-Paktes betont man in politischen Kreisen, daß Warschau genau über den Verlauf der hinter den Kulissen geführten Bemühungen unterrichtet war. Welche Form der Pakt auch annehmen mag, ob er von der Revision der Grenzen sprechen wird oder nicht — dieses wesentliche Moment ist übrigens im letzten Augenblick in Fortfall gekommen —, so wird der Standpunkt Polens gegen jeden Versuch einer Hegemonie in Europa negativ sein. Die Polnische Regierung wird sich nicht damit einverstanden erklären, daß irgendeine Staatengruppierung in Europa sich ein Recht anmaße, über das Los anderer zu entscheiden. (Dieses Bekenntnis des „Kurjer“ ist wieder ein Gipfel-punkt der Heuchelei. Lebt Europa, ja vielmehr: seufzt es heute nicht unter der französischen Hegemonie? Macht sich heute nicht eine vom Quai d'Orsay geleitete Staatengruppe das Recht an, über das Los der Besiegten, ja auch über das Los Polens zu entscheiden? D. R.) Das Krakauer Blatt fährt dann fort:

Die Polnische Regierung begrüßt daher mit aller Herzlichkeit den Universalismus des Präsidenten Roosevelt und wird jeden Vorschlag, nach römischer Art „Friedensklubs“ zu gründen, von vornherein ablehnen, da derartige Klubs, wie die Geschichte der Vorkriegszeit lehrt, eine verheerende Kriegsgefahr enthalten. Solange der Völkerbund besteht, solange kann man jede Frage einer Prozedur mit Erfolg in Genf erörtern. Die Gründung eines Klubs zur Erörterung von Fragen der Prozedur ist zweifellos eine Erschütterung der Grundlagen, auf denen sich der Völkerbund aufbaut.“

Und dann heißt es weiter im Text: „Morgen wird die Reichsregierung vielleicht den Versuch unternehmen, das Programm des römischen Klubs zu erweitern. Und wieder wird die Polnische Regierung einen entscheidenden Widerspruch einlegen müssen, wie es seinerzeit Außenminister Beda getan hat, in Gegenwart der bei der Polnischen Regierung akkreditierten Botschafter. Oder wird wieder eine deutschfeindliche und antrevisionistische Diskussion im englischen Parlament notwendig sein, um die wahnsinnigen Ideen einer Vertragsrevision zu hemmen? (Das wird jetzt nach Beendigung des Judenboikotts kaum noch gelingen. D. R.) Für die Polnische Regierung ist der römische Pakt eine Nebenabsichtlichkeit. Die Polnische Regierung wird ihm nicht beitreten, selbst dann nicht, wenn man ihr einen ständigen Platz einräumen wollte, und wenn man Polen hierzu einladen würde, um mit anderen über die Polen angehenden Fragen zu entscheiden.“ Die Polnische Regierung ist eine Gegnerin irgendeiner Hegemonie in Europa. (Dann müßte sie zunächst das Bündnis mit der französischen Hegemonie kündigen! D. R.) Welches Recht die vier Staaten zu einer Diskussion über Angelegenheiten haben, die andere Staaten betreffen, das wird wohl niemand erraten. Prag, Belgrad, Bukarest, Moskau und Warschau haben in diesen Dingen nicht etwa weniger zu sagen als Berlin und Rom. Wir geben uns Rechenschaft darüber, daß in der Tatsache, daß neben Berlin und Rom auch Paris dem Klub angehört, seine Unschädlichkeit für die Zukunft liegt. Jeder deutsche Plan einer Erweiterung des Programms dürfte sicherlich auf den entschiedenen Widerstand Frankreichs

Der heranwachsenden Jugend reicht man morgens ein Glaschen natürliches „Franz-Josef“-Bitterwaiser, das infolge seiner magen-, darm- und blutreinigenden Wirkung bei Mädchen und Knaben recht beachtenswerte Erfolge erzielt. Ärztlich bestens empf. 3456

**GREY'S** Maikäfer und Pralinen schenken, heißt Freude bereiten. 4359

stoßen, das sich seiner Bündnisse mit der Kleinen Entente und Polen erinnert. Die Französische Regierung begründet ihre Mitgliedschaft im Römischen Klub damit, daß sie die Rechte anderer, die diesem Staatenklub nicht angehören, keinesfalls begrenzen werde, und wird sicherlich dieser Zusage treu bleiben. (Dann würde Frankreich aber nicht seiner historischen Tradition treu bleiben, die gerade gegenüber den polnischen „Freunden“ mehrfach in — Treulosigkeit bestand! D. R.)

Die Antwort der Polnischen Regierung auf das Wort „Revision“ ist das Wort „Armee“. Die polnische öffentliche Meinung sieht in der Gründung dieses Klubs für „Angelegenheiten der Prozedur“ keinen Lebenszweck.

Zu dem Vier-Mächte-Pakt veröffentlicht die „Istra-Agenur“ folgende offiziöse Note:

„Die Nachricht von dem bevorstehenden Abschluß des Vier-Mächte-Paktes hat die öffentliche Meinung in Polen nicht überrascht. In Warschau sah man nämlich voraus, daß die Leiter der Auslandspolitik der Großmächte, die sich in dieser Frage vor einiger Zeit persönlich engagiert hatten, diese Frage, wenn auch nur im Interesse des persönlichen Prestiges, zu irgendeinem Abschluß bringen wollten. Der Standpunkt der polnischen Öffentlichkeit zum Vier-Mächte-Pakt ist bereits seit längerer Zeit allgemein bekannt. Er ist unzweideutig negativ, ohne Rücksicht auf den Inhalt und die Form des Paktes und ohne Rücksicht darauf, ob Polen zur Mitarbeit daran berufen würde oder nicht. Die Botschafter Polens in Paris und London haben seinerzeit diesen Standpunkt den Außenministern Großbritanniens und Frankreichs ausdrücklich dargelegt. Die öffentliche Meinung in Polen erblickt, welcher Partei sie auch angehört, in der neuen Form des Vier-Mächte-Paktes die Absicht, den Grundsatze der Gleichheit der Völker durch einen anderen Gedanken zu ersetzen, wodurch die Suprematie gewisser Staaten über die anderen zum Ausdruck kommen soll. (So war es leider bisher in Europa! D. R.) Denn der Völkerbund-pakt ordnet, wenn er auch nicht fehlerfrei in der Form ist und sehr oft Zweifel hervorruft, das Zusammenleben der Völker auf den gerechten Grundlagen der Gleichheit (in der Theorie! D. R.). Die Störung dieses Zustandes ist offensichtlich, und nicht minder offensichtlich ist, daß diese destruktive (?) Arbeit Erfolge nicht zeitigen wird. Um so weniger sollten die Urheber dieses Paktes sich der Täuschung hingeben, daß sie in Stande sein werden, ihren Willen irgend jemandem aufzudrängen. Wir wollen auf die Motive, die zurzeit die Urheber des Paktes beeinflussen, und die man in Warschau mit der letzten Rede des Reichskanzlers Hitler in Verbindung bringt, nicht eingehen, aber feststellen muß man, daß die öffentliche Meinung in Polen in dieser Frage vollständig klar ist. Polen ist ein souveräner Staat, und er wird sich nur durch solche Bestimmungen und Pakte binden lassen, an deren Entstehung er mitgearbeitet hat, und unter denen sich seine Unterschrift befindet.“

## Bertinax berichtet über Schwierigkeiten.

London, 24. Mai. (Eigene Drahtmeldung.) Entgegen den Mitteilungen zuständiger englischer Stellen in London, daß die Verhandlungen über den Vier-Mächte-Pakt gute Fortschritte machten und eine Einigung über die textliche Abfassung bald zu erwarten sei, erklärt Bertinax im „Daily Telegraph“, daß die Besprechungen keineswegs so glatt verlaufen, wie man dies noch vor einigen Tagen erwartet habe. Offensichtlich bezügen

## Das Volkslied lebt wieder auf!

Von Hermann Joseph Ringen.

Füngst ging ich über einen Rummelplatz, da hörte ich, gespielt von der Orgel einer Schiffshaukel: „O Donna Clara...“ Man hätte sich entsetzen können, wäre es nicht zu lächerlich, sich über so belanglose Mumien zu entsetzen. Und rund herum sehe ich, wie dieses Volk des Rummelplatzes, Erwerbslose, Arbeiter, kleine Angestellte, Hauspersonal, mittellos die abgetane Melodie belacht, die doch vor drei, vier Jahren noch „so schön“ war und von allen begeistert gesungen wurde. Erledigt nun, abgetan, auf den Müll, auf den Schutthaufen! Man hat es oft genug erlebt. Abgetan und wieder Neues, wie immer bei den Schlagern! Erinnerst du dich noch an den Meyer, der auf den Himalaya hinauf, aber nicht wieder herunter konnte, noch an die posaunenblafende Großmama, an den Reger, der sein Kind gebissen hat? Weißt du noch, daß sich um die irre Frage, ob auf einem Kakus eine Pflaume wachsen könne, ein ganzer Schlager wand und wand? „Gott, so die Schlager wie vor ein paar Jahren gibt es doch heute nicht mehr, in letzter Zeit ist keiner hochgekommen!“ so sagt auf dem Rummelplatz ein Mädchen zu ihrem Freund. Ja, das ist wirklich alles längst überstanden, Schlager standen auf, Schlager gingen unter. Einige verstarben im zartesten Tenor ihres Lebens, andere hielten sich, schnell alternd, und wenn sie schon ein Jahr überdauerten, dann waren sie Meihufaleme in ihrer Gesellschaft. Theater, Grammophon, Hofmusik sorgten für die Verbreitung, und dem Rundfunk fiel die würdige Aufgabe zu, zu verhindern, daß auch dem Bauernhaus die Kenntnis von den Maidorgängen auf Samai verborgen blieb. Mann und Frau und Kind und Regel, Jung und Alt, jugendlich und verborgen, mußten teilhaben an der Lösung des Rätsels, wer denn nun eigentlich den Käse zum Bahnhof gerollt habe. Aber all dieses Bemühen hat doch keinen Schlager vor dem frühen Tode retten können. Der neue war immer schöner, besser, stärker.

Wir stellen mit Dankbarkeit fest, daß dieser Unsinn zu Ende ist. Die letzten Schlager dieses Gepräges sind abgestorben, das kleine Haus am Michigan-See wäre heute, noch so jung und aufgeweckt, unmöglich. Das Volk hat sich, mehr instinktiv als bewußt, dieses potenzierten Blödsinnes entledigt. Es ist ihm doch zu dick gegeben worden. Die

Vieder, die uns der Film beispielsweise in der letzten Zeit vermittelt hat, haben ganz gewiß einen ensternen Sinn und einen ensternen Begriff von der Notwendigkeit wertvoller Auffassung und künstlerischer Gestaltung. Der Wechsel ist nicht erst in den letzten Monaten eingetreten, er liegt in seinen Anfängen weiter zurück; aber es ist doch immer noch ein Übergang, untermischt gar mit Rückschlägen. Doch ist das Bestreben klar zu erkennen und sehr weit schon durchgeführt: Los von dem auf eine aufreizende Melodie zusammengeschriebenen und zusammengereimten Text! Einem Text, bei dessen Formung die deutsche Sprache nur eine sehr unwesentliche Rolle spielte, der aber unbedingt unsinnig sein und einen kräftigen Schuß Schlüpfrigkeit haben mußte! Von solcherart Gassenbauern hat sich im letzten Jahre keiner mehr recht durchzusetzen vermocht.

Die Wiederkehr zu sinnvollerem Liedern schlagerhafter Natur, sagen wir etwa: das Zurücktreten des Gassenbauers vor dem „Chanson“ und dem „Song“ wurde überbündet durch eines der schönsten Lieder deutscher Dichtung und Tonsetzung, das freilich in der weniger feinen Gesellschaft manches von seinem Schmelz verlor: „Grün ist die Heide!“ Es ist gar gassenbauernhaft gesungen worden. Die Zeit der Inflation der grünen Heide ist vorbei, das Lied aber wird, dank seiner inneren Güte, bleiben. So wie sich über die ganze Zeit der Schlagerhochzeit, fast anderthalb Jahrzehnt nach Kriegsende, ein Volkslied, das auch schlagermäßig oft genug gehört wurde, gehalten hat und auch ferner weiterleben wird: „Es war einmal ein treuer Husar“. Nur solche Lieder sind wahrhaft vollstimmlich geworden und werden, wenn sie auch zeitweilig zum Kabarettmäßig herabgewürdigt waren, leben, wie auch, um ein anderes Beispiel zu nennen, die wirklich vollstimmlichen „Röhlische Fastelovendlieder“ fröhlich und dasinsberechtigt sich erhalten.

Fekt aber drängt das Volkslied, alt und ewig jung, sich, an die Stelle des unwiederbringlich und unbewußt verstorbenen Schlagers ohne Sinn und Verstand, mächtig in den Vordergrund. Das Volk singt wieder die alten Volksweisen; und zu den alten treten neue, die wohl verdienten, noch lange, lange gesungen zu werden. Die Wiedergeburt des Volksliedes, die Rückkehr zu der Fülle deutscher Singweisen, die Heimkehr der Masse zu dem unschätzbaren Gute deutscher Poesie vollzieht sich, wenn auch nicht parallel, so doch in unmittelbarer Nähe der natio-

nen Erhebung, gleichzeitig ihr Antrieb und ihre Folge. Mit dem Widerstand gegen so viele unerfreuliche Erscheinungen der letzten Jahre geht der Widerstand gegen den sinnlosen Schlager. Auch hier wurde ein ganzer Sieg errungen, ein erfreulicher Sieg des deutschen guten Geschmacks.

Das Verdienst der nationalen Verbände und der bündischen Jugend an der Wiederbelebung des deutschen Volksliedes muß hervorgehoben werden. In ihrem Kreise hörte man zuerst wieder oft und immer wieder gesungen die Volks- und Landknechtlieder. Sie singen sie heute noch, und aus der anfänglichen Enge dieser Gemeinschaften dringen sie nun siegreich in die Breiten des Volkes. Wenn sie marschieren, die braunen und grauen und bunten Scharen, dann tragen sie die Vieder durch die Straßen der Städte und Dörfer zu Menschen, die sie aufnehmen und wieder erklingen lassen. Drei Kilien, Das Lieben bringt groß' Freud', Was nutzt mir ein schöner Garten!, Lippe-Deimold... Sie und die andern, sie sind alle so innig und so frei und so deutsch und so poesievoll, sie sind manchmal derb und grob, aber sie sind nie schlüpfrig, wie jene abgetanen Schlager fast alle waren. Aus dem Wesen, aus dem Gedanken- und Erlebnisgut jener Bünde entstehen neue Volks-, Wander-, Marsch- und Vagerlieder. Neue Liebes- und Sorgenlieder werden geformt, Weisen von Treue und Tod und Kameradschaft; der Garten schießt üppig empor. Vieles von dem Neuen wird wieder untergehen, manches allzu Taggebundene wird verdientermaßen mit dem Tage absterben; unserm Urteil ist es unmöglich zu sagen, was nun wirklich die Kraft zu langer Wärme in sich trägt, was schnellem Untergang anheimfallen wird. Ganz gewiß wird vieles bleiben und wird, lebhafteste und gegenwärtigste Erinnerung an diese große Zeit des Aufbruchs, noch nach Jahrhunderten gesungen werden.

Das neubelebte Volkslied, Spiegel und Quell der Volkskraft, das deutsche Lied von Liebe, Treue und Untreue, von deutschem Wald und deutscher Stadt, von Krieg und Sieg und Not und Tod, wird das volksnächste Denkmal sein, das wir unsern Nachfahren hinterlassen können. Diese Erkenntnis hat auch Adolf Hitler dazu geführt, einen Preis für das beste neue deutsche Volkslied anzusetzen. Das Urteil wird schwer sein, die Richter stehen vor einer Aufgabe, die allerhöchste Anforderungen an ihr Gefühl, ihren Geschmack stellt. Mögen sie wirklich das Beste finden!

sch die Schwierigkeiten auf den Abschnitt über die Revision, weil Frankreich den Sanktionsartikel 16 des Völkerbund-Statuts miterwähnt haben möchte. Pertinax behauptet, daß England seinen Widerstand gegen die französische Fassung aufgeben wolle, während der diplomatische Mitarbeiter des „Daily Telegraph“ sagt, die Englische Regierung sehe dem Versuch zur Einbeziehung des Art. 16 Widerstand entgegen. Auch bei dem Abrüstungsabschnitt seien, so sagt Pertinax, Gegensätze entstanden. Frankreich wolle den Grundgedanken der Gleichberechtigung nur innerhalb eines organisierten Sicherheits-Regimes anerkennen, während die Deutschen und Italiener sich mit diesem Vorbehalt nicht einverstanden erklären wollen.

## Die Tragödie auf der Holzheimer Heide.

Schlageters Tod vor zehn Jahren  
am 26. Mai 1923.

„Es ist unmöglich, daß ein Mann so tapfer und heldenhaft stirbt wie dieser deutsche Offizier, wenn nicht sein Gaudeln, das ihn zum Tode geführt hat, von edelster, reinsten, uneigennützigster Vaterlandsliebe diktiert ist.“

So urteilte selbst ein französischer Staatsanwalt als Augenzeuge einer Tat, die nicht nur in Deutschland, sondern in der ganzen Welt ungeheures Aufsehen erregt hat. Albert Leo Schlageter, der Bauernsohn aus dem Schwarzwald, war der Mann, den die Franzosen um die vierte Morgenstunde des 26. Mai 1923, an einen Pfahl gefesselt, auf deutschem Boden erschießen ließen, weil er es gewagt hatte, an einem Raschschlag an der Eisenbahnlinie Duisburg-Düsseldorf, der heute „Schlageter-Streifen“ heißt, am 15. März 1923 einen erfolgreichen Anschlag auf die Bahnbrücke über den Saarbach bei Kalkum zu Sabotagezwecken zu verüben!

Wer war dieser Schlageter?

Als sechstes Kind von sieben Geschwistern wurde er am 12. August 1894 zu Schönau im badischen Schwarzwald, einem Landschaftchen von 2000 Einwohnern im Wiesental, geboren. Als alteingesessene Bauern bewohnten seine Eltern im Auenstrich der Dreifam ein zweistöckiges, hölzernes Fachwerkhäus. Hier wuchs der lebensfrische Junge in ungebundener Freiheit unbekümmert auf, hier durfte er Ziegen hüten und die tiefe Liebe zur Heimat fassen, die ihm sein so kurzes Leben ausfüllen und den Tod bringen sollte. Als Zögling des Erzbischoflichen Gymnasialkonvikts besuchte er das Bertholdgymnasium in Freiburg i. Br., um sich zum katholischen Geistlichen vorbereiten zu lassen.

Als Primaner überraschte ihn der Weltkrieg. Schnellstens wurde im Dezember 1914 die Kriegsnoteisprüfung erlernt; mit dem 76. Feldartillerie-Regiment zog er bereits am 7. März 1915 ins Feld. Flandern, Arras, Schruwagne, Verdun, Somme, Artois, Bapaume, Scarpe, Mourly und die Siegfriedstellung geben die Stätten wieder, an denen er mit Tapferkeit und Gottvertrauen kämpfte, zweimal verwundet wurde und sich mit 23 Jahren, am 2. Juni 1917, sein Patent als Leutnant, im April 1918 für besonders erfolgreiche Vorfälle das Eisene Kreuz I. Klasse holte.

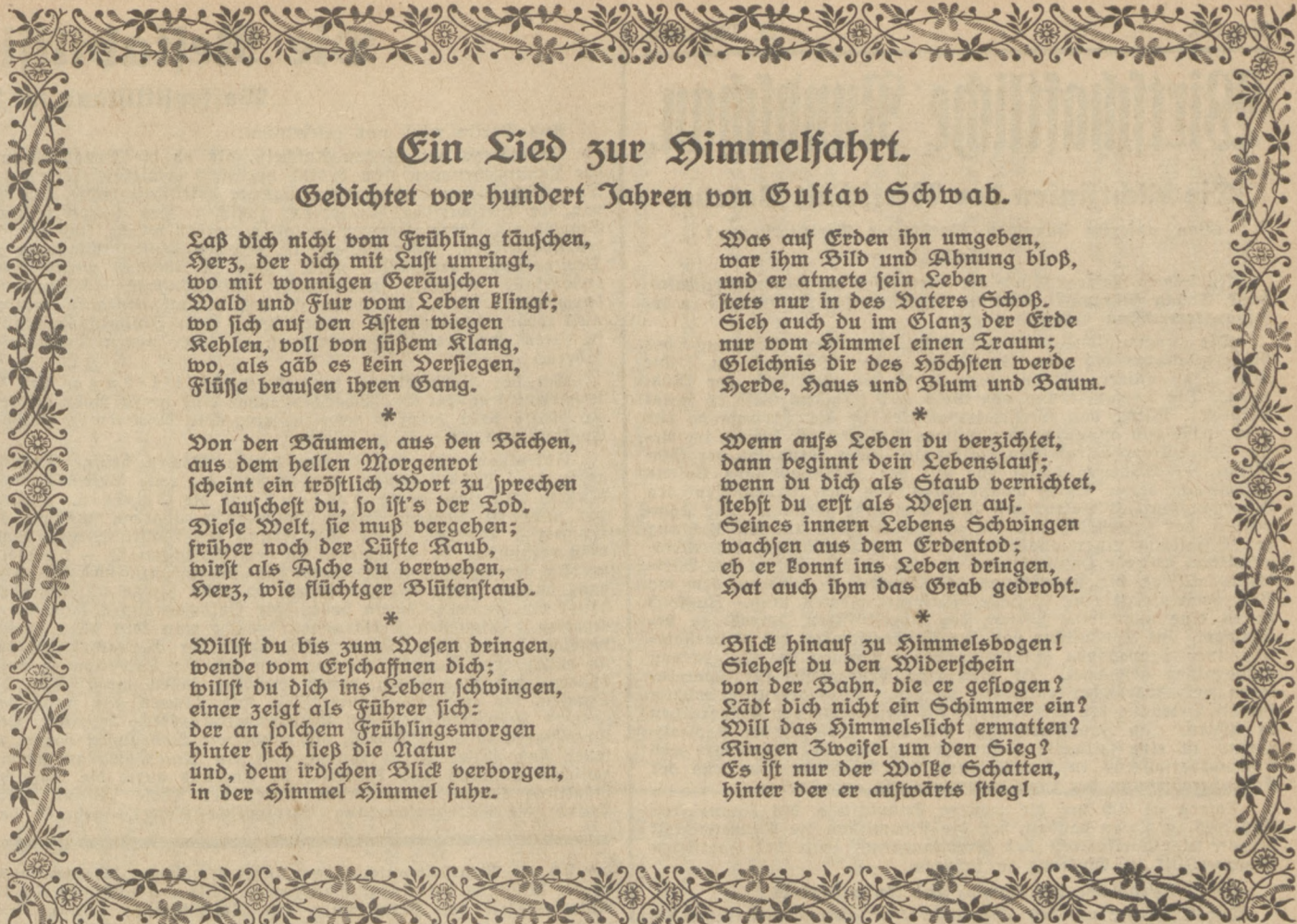
Als er im November 1918 seine Batterie von der vordersten Front geschlossen nach Freiburg zurückführte, schrien ihn seine treuen Soldaten, indem sie ihn auf den Schultern durch die Stadt trugen. Er besuchte sodann für kurze Zeit die Vorlesungen an der Universität Freiburg. Aber nichts konnte ihn hindern, sich dem Freikorps des Freiherren Eberhard von Medem anzuschließen, denn das Vaterland war in höchster Gefahr. In vorderster Linie half er Mitau und Riga von der Bolschewistenfront befreien. In Riga hatte er sich mit einem Gefährten und drei Mann auf einer Brücke postiert und den vier tapferen Männern gelang es, den Bolschewisten-Ansturm abzuwehren. So rettete er Riga und damit Westeuropa vor der marxistischen Sturmflut. Nach dem Abbruch des Baltikumunternehmens und der Auflösung der Deutschen Legion ließ sich Schlageter in die Brigade Löwenfeld einreihen, um Oberschlesien zu schützen.

Nur mit großer Mühe entging er der Verhaftung als Spion in Danzig, betätigte sich im Zwischenakt als Kaufmann in Berlin, um von „Freunden“ um sein letztes Geld geprellt zu werden — als auch ihn der völkerrechtswidrige Einmarsch der Franzosen ins Ruhrgebiet bis ins Innere aufrechtstellte. Unbedenklich stellte er sich zur Verfügung. Eine „friedliche Mission von Ingenieuren“ kam in deutsches Land, um angeblich absichtlich zurückgehaltene Entschädigungsleistungen an Kohlen und Koks zu pfänden, die sich von nicht weniger als 80 000 bis an die Zähne bewaffneten Soldaten beschließen ließ. Innerhalb weniger Wochen übten die Franzosen eine solche Sprechensherrschaft aus, daß man sie noch jetzt nicht vergessen kann.

Und nun ließ sich die deutsche Jugend nicht mehr halten, ging über den passiven Widerstand hinweg und schritt zu Taten, die zu der Tragödie bei Düsseldorf führen sollten. Von Mund zu Mund, von Gruppe zu Gruppe drang der Aufruf der jungdeutschen Verbände, das Vorgehen der Franzosen durch Gewalttaten zu vereiteln. An allen Ecken und Enden zeigten trotz schärfster Bewachung Explosionen den Franzosen, daß deutsche Männer für ihr Vaterland einzutreten und zu sterben noch sehr wohl bereit waren. Über 180 000 Deutsche waren bereits ausgewiesen, 141 Deutsche mußten ihr Leben lassen, Hunderte von Industrie- und Verwaltungsführern, Tausende von Arbeitern und Angestellten, Beamten und Gewerbetreibenden befanden sich in Gefängnissen. Lichterlos brannte das Feuer des Grimms.

Da schritt Schlageter zur Tat, unterhand durch Sabotageakt die Fortführung des Kohlegutes und fiel durch Verrat der traurigen Helde Göße und Schneider in die Hände der Franzosen! Mit seinen Kameraden Sabowski, Becker, Werner, Zimmermann, Kuhlmann und Wespinger wurde er unter Anklage gestellt und als Einziger von ihnen, die langjährige Zuchthausstrafen auf sich nehmen mußten, zum Tode durch Erschießen verdammt!

Die Exekution fand statt trotz des Protestes des Papstes, der schwedischen Königin, ja, der ganzen Welt. Aus tiefstem Schloß in der Derendorfer Gefängniszelle riß man das Opfer, ließ ihm eine knappe Viertelstunde Zeit zur Beichte und Kommunion drängte fortgesetzt zur Eile, schleppte ihn zur Richtstätte. Eine Stunde vor seiner Hinrichtung erhielt Schlageter von der Französischen Regierung die Mitteilung überreicht, daß er sein Leben retten könne, wenn er die Namen dreier unentdeckt gebliebener Kameraden auf einen



## Ein Lied zur Himmelfahrt.

Gedichtet vor hundert Jahren von Gustav Schwab.

Laß dich nicht vom Frühling täuschen,  
Herz, der dich mit Lust umringt,  
wo mit wonnigen Geräuschen  
Wald und Flur vom Leben klingt;  
wo sich auf den Ästen wiegen  
Kehlen, voll von süßem Klang,  
wo, als gäb es kein Versehen,  
Flüsse brausen ihren Gang.

\*

Von den Bäumen, aus den Bächen,  
aus dem hellen Morgenrot  
scheint ein tröstlich Wort zu sprechen  
— lauschest du, so ist's der Tod.  
Diese Welt, sie muß vergehen;  
früher noch der Lüfte Raub,  
wirft als Asche du verwehen,  
Herz, wie flüchtiger Blütenstaub.

\*

Willst du bis zum Wesen dringen,  
wende du Geschaffnen dich;  
willst du dich ins Leben schwingen,  
einer zeigt als Führer sich:  
der an solchem Frühlingmorgen  
hinter sich ließ die Natur  
und, dem irdischen Blick verborgen,  
in der Himmel Himmels fuhr.

Was auf Erden ihn umgeben,  
war ihm Bild und Ahnung bloß,  
und er atmete sein Leben  
stets nur in des Vaters Schoß.  
Sieh auch du im Glanz der Erde  
nur vom Himmel einen Traum;  
Gleichnis dir des Höchsten werde  
Herde, Haus und Blum und Baum.

\*

Wenn aufs Leben du verzichtest,  
dann beginnt dein Lebenslauf;  
wenn du dich als Staub vernichtest,  
steht du erst als Wesen auf.  
Seines innern Lebens Schwingen  
wachsen aus dem Erdentod;  
eh er kommt ins Leben dringen,  
hat auch ihm das Grab gedroht.

\*

Blick hinauf zu Himmelsbogen!  
Siehst du den Widerschein  
von der Bahn, die er geflogen?  
Läßt dich nicht ein Schimmer ein?  
Will das Himmelslicht ermatten?  
Klingen Zweifel um den Schien?  
Es ist nur der Wolke Schatten,  
hinter der er aufwärts stieg!

Zettel schreiben würde. Er hatte für dieses Anerbieten nur eine verachtungsvolle Handbewegung übrig.

Am 26. Mai 1923 wurde Schlageter auf der Holzheimer Heide bei Düsseldorf von einer französischen Kompanie erschossen. Man gewährte ihm seine letzten Wunsch nicht, aufrecht stehend in die Gewehrmündungen zu schauen, sondern band ihn wie ein Tier in kniender Haltung mit Stricken an einen Holzpfeil. Das Gelände der Holzheimer Heide war während dieser schmachvollen Hinrichtung von schwerbewaffneten französischen Regimentern dicht abgesperrt. Nur der Geistliche hörte den letzten Ruf Schlageters, für dessen Verwirklichung er gelitten hatte: „Es lebe Deutschland!“

Schill, Dörnberg, Andreas Hofer und Schlageter gehören in eine Reihe. Sie sind zu Nationalhelden des gesamten Deutschlands geworden. In Schaupielen und zahlreichen Gedächtnisdrucken wird Albert Leo Schlageter vor der Vergessenheit bewahrt. Das eindrucksvolle Grabdenkmal in Schönau, das nach urchristlicher Sitte im obernburgischen Wehrt errichtete schlichte Steinmal und das mit 27 Metern Höhe gewaltige, steinerne Schwurkreuz an der Stelle des Todespfahls bleiben ewige Ehrenmale für Schlageter und alle Deutsche.

## Ein Schlageter-Buch.

Rolf Brandt, der bekannte Journalist, hat auf Grund des Tatsachenmaterials und der Aussagen von Kameraden die einzige authentische Darstellung von Leben und Sterben Schlageters niedergeschrieben. Es ist ein Verdienst der Hanseatischen Verlagsanstalt, dieses Werk schon vor Jahren (1926) der deutschen Öffentlichkeit zugänglich gemacht zu haben. Ein kurzes aber heldisches Leben steht an uns vorüber. Schlageter ist das Symbol der Jugend. In weitherhafter Weise hat Rolf Brandt dieses Leben aufgezeichnet. Knapp und eindringlich, ohne weitere Ausschweifung. Die Daten dieses kurzen Lebens vertragen nichts als den einfachen sachlichen Bericht des Geschehens. Heute ist Rolf Brandts Buch bereits zu einem Volksbuche geworden.

## Die Ehrenfeier am Schlageter-Denkmal brennen

Düsseldorf, 24. Mai. (Eigene Drahtmeldung.) Seit Dienstag brennen am Schlageter-Denkmal auf der Holzheimer Heide anlässlich der großen Gedächtnisfeier die Ehrenfeuer. Sie werden erst drei Tage nach der Hauptfeier gelöscht werden.

## Briefkasten der Redaktion.

Alle Anfragen müssen mit dem Namen und der vollen Adresse des Einsenders versehen sein; anonyme Anfragen werden grundsätzlich nicht beantwortet. Auch muß jeder Anfrage die Abonnementsquittung beiliegen. Auf dem Kuvert ist der Vermerk „Briefkasten-Sache“ anzubringen. Briefliche Antworten werden nicht erteilt.

Otto J. Sie sind gesetzlich zur Schadenshaltung nicht verpflichtet, da der Schaden auch bei gehöriger Aufsichtsführung entstehen konnte (§ 892 B. G. B.).

„Pfingsten 1923.“ 1. Der § 11 der Verordnung des Justizministers vom 1. April 1923 über die Gebühren der Advokaten besagt u. a., daß der Advokat bei einem Objekt von 150 bis 250 Mark 25 Mark zu fordern hat. Allerdings kann der Advokat auf Grund eines Abkommens mit seinem Auftraggeber andere Sätze verlangen; wenn aber kein solches Abkommen getroffen ist, dann ist der Advokat an die Sätze des § 11 der erwähnten Verordnung gebunden. 2. Durch den Zahlbefehl ist die Verjährungsfrist unterbrochen, was besagen will, daß sie von neuem beginnen muß, da die bereits im Gange befindliche Verjährungsfrist nicht mehr mitzählt. Die Unterbrechung tritt schon mit der Einreichung des Zahlbefehls ein, so daß Sie, da es sich um Zinsen handelt, die in 4 Jahren verjähren, Ihre Rechte auf weitere 4 Jahre genährt haben. Die Unterbrechung der Verjährung gilt nur dann als nicht erfolgt, wenn der Schuldner gegen den Zahlbefehl keinen Widerspruch erhebt und der Antragsteller nicht innerhalb sechs Monaten die Vollstreckungsanfrage beantragt oder, wenn das Bezirksgericht zuständig ist, die Klage erhebt. Was aber auf Ihren Fall keine Anwendung findet, da ja Widerspruch erfolgt ist. Das Verfahren ist jetzt zu Ende, es kann nur wieder aufgenommen werden durch eine Klage Ihrerseits. Da Sie nur die Verjährung unterbrechen wollten, so ist der Zweck erreicht, und Sie können warten.

G. L. 1. Sie können gegen die sofortige Durchführung der Wegverbesserung Einspruch erheben, da der Zeitpunkt für eine solche Maßnahme schon aus allgemein volkswirtschaftlichen Gründen so ungeeignet wie möglich ist. Im übrigen fragt es sich, ob Sie, da die Parzelle, die Sie zur Verbreyterung des Weges abgeben sollen, seit Menschengedenken Privateigentum war, diese Parzelle nicht durch Erwerb erworben haben. 2. Da Sie den Anecht nicht vorchriftsmäßig gemeldet haben, müssen Sie die Folgen auf sich nehmen. Die Zinsen entstandenen Kosten können Sie dem Anecht von seinem Lohn nicht abziehen, und die Strafe müssen Sie zahlen, da Sie Ihre Pflicht nicht vorchriftsmäßig getan haben.

## Rundfunk-Programm.

Freitag, den 26. Mai.

### Königswusterhausen.

06.35: Konzert. 09.45: „Vom Tod für's Vaterland“. Aus den Kriegstagebüchern von Bernhard v. d. Marwitz. 10.10: Schulfunk: Schlageter. Eine Schulfunkfeierstunde. Vortragsabend von Eberhard Wolfgang Moeller. 11.30: Zeitfunk. Anst. 10 Minuten Eifel-Rennen (G. Naumann). 12.00 ca.: 10 Minuten für den Landwirt. Anst. 10 Minuten für den Landwirt. 14.00: Geistliche und weltliche Chorwerke (Schallplatten). 15.00: Jungmädchenstunde. 15.45: Hans Henning Freiherr Grote: „Schlageters letzte Tat“. 16.00: Von Leipzig: Konzert. 17.00: Pädagogischer Funt. Günther Martin: Kunstpflege in der deutschen Schule als Weltanschauungs- bildung. 17.25: Emil Selting: Meine Erinnerungen an Job. Brahm. 17.50: Zeitfunk. 18.00: Das Gedicht. 18.05: Vieder- stunde. Silbe Fink. Am Flügel: Günther Weigenborn. 18.50: Wetter. 19.00: Stunde der Nation. Von Langenberg: Deutsche Heldenehrung. 20.00: Von Berlin: „Schlageter“. 21.30: Funkstille. 21.30: Kammermusik. 22.00: Nachrichten, Sport. 22.25: Von Washington: Kurt G. Sell: Wodüber man in Amerika spricht (Aufnahme). 22.45: Seewetterbericht. 23.00—24.00: Von Frankfurt: Nachtmusik.

### Breslau-Gleiwitz.

06.35: Schallplatten. 10.10: Siehe Königswusterhausen. 11.30: Konzert. 13.05: Schallplatten. 14.05: Schallplatten. 16.10: Haus- musik. 17.10: Landwirtschaffl. Preisbericht. Anst. 10 Minuten. 18.20: Zeitdienst. 19.00: Stunde der Nation: Von Langenberg: Deutsche Heldenehrung.

### Danzig.

06.35: Schallplatten. 09.00: Englischer Schulfunk. 11.30: Von Hamburg: Konzert. 13.05: Schallplatten. 15.30: Frauenstunde. 16.00: Konzert. 17.45: Dr. Jander: Die russische Gliederung Dis- preußens. 18.20: Rudolf Winkler: Die Kunst des Klavierspiels (IV). 19.00: Stunde der Nation: Von Langenberg: Deutsche Heldenehrung. 20.00: Von Berlin: „Schlageter“. 21.40: Von Berlin: Konzert. 22.00: Nachrichten, Sport. 22.25: Von Washington: Kurt G. Sell: Wodüber man in Amerika spricht.

### Leipzig.

06.35: Schallplatten. 12.00: Konzert. 16.00: Konzert. 18.40: Von Washington: Wodüber man in Amerika spricht. 19.00: Stunde der Nation: Von Langenberg: Deutsche Heldenehrung. 21.40: Ludwig van Beethoven: Eroica-Sinfonie.

### Warschau.

12.10—13.20: Schallplatten. 15.35: Schallplatten. 17.00: Klas- konzert. 18.00: Leichte Musik und Tanzmusik. 20.15: Aus der Philharmonie: Sinfoniekonzert. 23.00: Salonmusik.

Sonnabend, den 27. Mai.

### Königswusterhausen.

06.35: Konzert. 11.30: Zeitfunk. 12.00 ca.: Fünf Minuten für den Landwirt. Anst. 10 Minuten für den Landwirt. 15.00: Kinderstunde. 15.45: Hugo Scholz: Der Knilling und sein Knecht. 16.00: Von Hamburg: Konzert. 17.30: Musik für Saxophon. Sigurd M. Rascher, Saxophon; Hans Jürgen Walter, Flügel. 18.00: Das Gedicht. 18.05: Aus Operetten. 18.30: Reifen und Abenteuer. 18.50: Wetter. Anst. 10 Minuten für den Landwirt. 19.00: Stunde der Nation: Von Mählader: Der Schwarzwald — deutsches Grenzland? 20.00: Von München: Schrammelmusik. 20.30: Seemannsgarn. 21.00: Von Wien: Monierkonzert der Vereinigten Militär-Musikkapellen der Garnison Wien. 22.00: Nachrichten, Sport. 22.45: Seewetterbericht. 23.00: Von München: Nachtmusik. 24.00—00.30: Von Mählader: Gedächtnisfeier am Grabe Schlageters.

### Breslau-Gleiwitz.

06.35 und 11.30: Konzert. 13.05 und 14.05: Schallplatten. 16.00: Das Buch des Tages. 16.20: Unterhaltungskonzert. 17.45: Gün- ter Kaufmann: Deutschlands Kampf um Gleichberechtigung (II). 18.05: Zeitdienst. 18.30: Kleines Konz. 19.00: Stunde der Nation. Von Mählader: Der Schwarzwald — ein deutsches Grenzland. 20.00: Von Wien: Monierkonzert der Vereinigten Militär-Musikkapellen der Garnison Wien. 22.15—24.00: Von Berlin: Unter- haltungsmusik. 24.00—00.30: Von Mählader: Gedächtnisfeier am Grabe Schlageters.

### Danzig.

06.35—08.15: Konzert. 09.05: Schulfunkstunde. 11.30: Konzert. 13.05: Schallplatten. 15.30: Vortragsabend für unsere Kleinen. 16.00: Konzert. 19.00: Stunde der Nation. Von Mählader: Der Schwarzwald — ein deutsches Grenzland. 20.10: Von Danzig: Militär-Musik-Abend. 22.10: Nachrichten, Wetter, Sport. Anst. 10 Minuten. 24.00: Von Mählader: Gedächtnisfeier am Grabe Schlageters.

### Leipzig.

06.35: Konzert. 12.00: Schallplatten. 13.15: Schallplatten. 14.30: Kinderstunde. 15.15: Das gute Buch. 16.00: Von Berlin: Kon- zert. 18.30: Die Galleschen Ausgrabungen im Geißtal (II). 19.00: Stunde der Nation. Von Mählader: Der Schwarzwald — ein deutsches Grenzland? 20.15: Dächterkonzert. 22.30: Von Mün- chen: Nachtmusik. 24.00: Von Mählader: Gedächtnisfeier am Grabe Schlageters.

### Warschau.

12.10: Schallplatten. 16.00: Borodin: Sinfonie G-Moll (Schal- platten). 18.00: Aus der Kapelle zur Heiligen Jungfrau in Pasma Góza: Marien-Andacht. 20.00: Leichte Musik. Junfordester. Grandjanka, Sängerin, und Zynowewski, Gitarre. 22.05: Chopin- Klavierkonzert. J. Kurcynski. 23.00: Tanzmusik.

# Die Restabilisierung marschiert.

## Waffenstillstand im Devisenkampf durchgeführt.

Aus Berlin wird uns geschrieben:

Neuerdings hat es den Anschein, als ob die Restabilisierung der Hauptwährungen nun endlich vorwärts getrieben werden soll. Die optimistischen Erwartungen mancher Wirtschaftskreise, daß noch vor der Weltwirtschaftskonferenz zwischen den hauptbeteiligten Staaten ein Übereinkommen getroffen werden würde, sind zweifellos übertrieben. Aber Tatsache ist, daß der Waffenstillstand in der Devisenfrage durchgeführt wird. Das ist überaus wichtig, weil andernfalls Amerika weitgehende inflationspolitische Maßnahmen durchgeführt hätte, die, wenn sie erst einmal vollzogen werden, nicht mehr rückgängig zu machen sind. Jede Inflationbewegung in einem der großen Staaten muß zu einer neuen Verwirrung führen.

Bei der Vorbereitung der Restabilisierung hat der Reichsbankpräsident Dr. Schacht offenbar eine große Rolle gespielt. Er dürfte dazu berufen gewesen sein, eine Mittlerrolle zwischen England und Amerika zu spielen.

Interessant ist, daß in den letzten Wochen heftige Angriffe gegen zwei Länder geführt worden sind, die echte Goldwährungen besitzen, und zwar gegen Holland und die Schweiz. Holland hat etwa 10 Prozent seiner Goldvorräte abgeben müssen, die Schweiz 5 Prozent. Eine Gefährdung der Währung war damit nicht verbunden, da — gemein an dem Notenumlauf — die Goldvorräte der Schweiz und Hollands ganz ungewöhnlich hoch sind. Eine ganz andere Frage dagegen ist es, ob diese beiden Länder überhaupt ein Interesse daran haben, die Goldwährungen aufrecht zu erhalten. Offizielle Erklärungen braucht man kein allzu großes Gewicht beizumessen. Denn selbst unter der Voraussetzung, daß sie völlig ernst gemeint waren, kann sich die Situation so rasch ändern, daß man einen neuen Beschluß fassen muß. Alle die Staaten, die am Export interessiert sind, können nur unter den größten Schwierigkeiten den Goldstandard aufrecht erhalten, weil ihre Waren in den Ländern, die entwertete Währungen haben, zu teuer sind. Sier ist allerdings noch ein Unterschied zu machen, zwischen England und Amerika, da England durch die Aufrechterhaltung seines Preisniveaus unter der Idee „Pfund gleich Pfund“ die Pfundwertung beträchtliche Vorteile gebracht hat,

der sich die Mehrheit angeschlossen, verlangte gemäßigte Interventionen in der Richtung der Anpassungsprozesse. Als wesentlich wurde die Notwendigkeit der Herabsetzung der Rohstoffpreise erkannt und wurde auf die Notwendigkeit hingewiesen, daß die hohen Kosten der Distribution der Rohstoffe herabgesetzt werden. Die Lösung: „Mit der Front zum inländischen Konsumenten“, muß im weitesten Umfange zur Durchführung gelangen.

Eine lebhaft ausgesprochene Ansicht fand in der Kommission über die Zeitlinien der Wirtschaftspolitik statt, und zwar wurde erörtert, ob Polen weiter in Anlehnung an die Weltwirtschaft zu arbeiten habe oder nach völliger Selbstgenügsamkeit streben soll. Niedziński äußerte sich entschieden

### gegen die Antarktik.

Man müsse dessen eingedenk sein, daß Polen nicht nur politische, sondern auch Handelschancen hat, die nicht anders, als durch den Export gedeckt werden können. Niedziński sagte weiter, daß mit Rücksicht auf das große Interesse, das die mit der See zusammenhängenden Probleme weckten, die Kommission eine besondere Sektion ausgesetzt habe. Diese Sektion stellte eine Reihe von Themen auf. In Zusammenfassung der Beratungsergebnisse der Handelssektion stellte der Redner ein negatives Strukturelement im Handel fest, das in der Verdrängung der Handelsunternehmen und im Mangel größerer Handelshäuser besteht.

Was den Außenhandel betrifft, so muß die Entwicklung derselben über Danzig und vor allem über Gdingen fortgeführt werden und es muß das Bestreben darauf gerichtet sein, den Verkehr der Nachbarn Polens an die polnischen Häfen heranzuziehen. Um das zu ermöglichen, sind die Errichtung von großen Handelshäusern für den Export und die Anpassung des Handelsapparats an die Exporterfordernisse Gebote der Notwendigkeit. Zum Schluß rief der Redner zur Überwindung der lähmenden Suggestion auf, die aus dem Worte Krisis — auströmt.

# Wirtschaftliche Rundschau.

## Die Richtlinien der Wirtschaft Polens.

(Von unserem ständigen Warschauer Berichtskorrespondenten.)

(Schluß.)

In seinem Referat führte der Vizepräsident der Landeswirtschaftsbank, Stefan Starzyński, über die Ergebnisse der Beratungen in der Finanzkommission Folgendes aus:

Die Kommission hat festgestellt, daß der Grundfals des Budgetgleichgewichts die Grundlage jeder Wirtschaft ist. Die Grundlage unserer Finanzwirtschaft ist die Stabilität der Währung. Die Zehnfachung von Gold und fremdem Geld ist sozial schädlich. Pflicht der Wirtschaftspolitiker ist die Propaganda für eine Reihe von ausnehmend günstigen Anlagen der freien, im Besitze der Bürger befindlichen Geldmittel. Der Grundfals der Stabilität der Währung hängt eng mit der Zahlungsbilanz Polens zusammen, deren Saldo hauptsächlich von den Ergebnissen des Warenaustausches Polens mit dem Auslande abhängt. Die Kommission hat festgestellt, daß die oberste Aufgabe in der Richtung der Erhaltung einer ausbalancierten Zahlungsbilanz die Anpassung unserer Handelsbilanz ist. Es ist also Pflicht der Wirtschaftspolitiker, die Entwicklung des Exports zu fördern, dem die Volksgemeinschaft eine spezielle Fürsorge widmen muß. Zugleich ist es eine allgemeine Pflicht, den überflüssigen Import zu bekämpfen. Die Kommission hat ihre Aufmerksamkeit der Notwendigkeit einer Propaganda für entsprechende Formen der Anlage von Ersparnissen gewidmet. Es muß eine Propaganda für Sparanlagen auf Sparbüchern entwickelt werden. Außerordentlich wichtig für die Belebung der Wirtschaft ist die Befreiung von Ersparnissen in Aktien. Im Zusammenhange mit dem Problem der Kapitalisierung ist eine teilweise Reform des geltenden Vergleichs- und Konkursverfahrens in der Richtung der Vereinfachung und der Kostenherabsetzung der Liquidationsprozesse anzustreben.

Sodern es sich um die weitere Entwicklung des finanziellen Apparats in Polen handelt, hob die Kommission die Notwendigkeit hervor, die Wirksamkeit des Kreditapparats mit der staatlichen Finanzpolitik in Einklang zu bringen.

### Probleme des Innen- und Außenhandels.

Der Chefredakteur der „Gazeta Polska“, Niedziński, fasste die leitenden Ideen zusammen, welche die Industrie- und Handelskommission als Ergebnis ihrer Beratungen festgelegt hatte. Die Kommission ist zur Überzeugung gelangt, daß die Möglichkeit zur Entwicklung einer größeren wirtschaftlichen Aktivität besteht. Insbesondere kann dies im Wege der Anpassung an das jetzige Niveau der Preise und Umsätze geschehen. Die Interessen der mittleren und kleineren Verarbeitungsindustrie müssen in höherem Maße als bisher berücksichtigt werden. Die Kartellfrage bildet einen der wesentlichsten Gegenstände der Kommissionsberatungen. Man gewinnt den Eindruck — sagte Ned. Niedziński — wie wenn die Volksgemeinschaft in zwei sehr verschiedene Gruppen auseinanderfiel; zu einer gehört die kleine Schar von Kartell-Leitern, zur anderen die ganze übrige Volksgemeinschaft. Indessen, wie der Staat sich auf politischem Gebiete auf die Staatsräten stützen muß, so gibt es auf wirtschaftlichem Gebiete ebenfalls eine Staatsräten. Diese Staatsräten muß über alle Rücksichten, also auch über die auf den individuellen Gewinn, erhoben werden. Die Schwierigkeiten auf dem Gebiete der Kartelle der Großindustrie ergeben sich aus der Konstruktion dieser Industrie, d. h. aus der Tatsache, daß in dieser Industrie verhältnismäßig viel fremdes Kapital vorhanden ist, welches der polnischen Staatsräten nicht in genügendem Maße Rechnung trägt. Daher muß auf diesem Gebiete das Element eines gewissen Zwanges in Anwendung kommen. Das Kartellgesetz kann nicht ein bloßes Stück Papier sein, sondern muß ein reales Werkzeug der staatlichen Politik bilden.

Bezüglich der Frage der

### Verständigung der Industrie

sind in der Kommission zwei verschiedene Richtungen zum Ausdruck gekommen: Die eine befürwortete die Überlassung des Problems der Entscheidung dem freien Spiel der Kräfte; die andere Richtung,

## Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verfügung im „Monitor Polski“ für den 24. Mai auf 5,9244 Zlotn festgesetzt.

Der Zinssatz der Bank Polski beträgt 6%, der Lombardzins 7%.

Der Zlotn am 23. Mai. Danzig: Ueberweisung 57,24—57,35, bar 57,24—57,36, Berlin: Ueberweisung 47,15—47,55, Wien: Ueberweisung 78,75, Prag: Ueberweisung 380,00, Paris: Ueberweisung 285,00, Zürich: Ueberweisung 58,65, London: Ueberweisung 30,25.

Warschauer Börse vom 23. Mai. Umläuf Verkauf — Kauf. Belgien —, Belgrad —, Budapest —, Bukarest —, Danzig —, Salinasors —, Spanien —, Holland 359,25, 360,15 — 358,35, Japan —, Konstantinopel —, Kopenhagen —, London —, 30,36 — 30,06, Newyork 7,71, 7,75 — 7,67, Oslo —, Paris 35,11, 35,20 — 35,02, Prag —, Riga —, Sofia —, Stockholm —, Schweiz 172,35, 172,78 — 171,92, Tallin —, Wien —, Italien —.

London Umläuf 30,20—30,22.

Freihandelskurs der Reichsmark 210,00.

Berlin, 23. Mai. Amtl. Devisenkurs. Newyork 3,656—3,664, London 14,29—14,33, Holland 170,33—170,57, Norwegen 72,53—72,67, Schweden 73,33—73,47, Belgien 58,84—58,96, Italien 22,01—22,05, Frankreich 16,615—16,655, Schweiz 81,52—81,68, Prag 12,61—12,63, Wien 45,95—46,05, Danzig 82,52—82,68, Warschau 47,25—47,45.

Die Bank Polski zahlt heute für: 1 Dollar, 24 Scheine 7,67 Zl., do. 11. Scheine — Zl., 1 Pf. Sterling 30,00 Zl., 100 Schweizer Franken 171,67 Zl., 100 franz. Franken 34,97 Zl., 100 deutsche Mark 198,00 Zl., 100 Danziger Gulden 173,77 Zl., tisch. Krone — Zl., österr. Schilling — Zl., holländischer Gulden 357,85 Zl.

## Aktienmarkt.

Polsener Börse vom 23. Mai. Es notierten: 5proz. Staatliche Konvert.-Anleihe 43 G., 5proz. Pfandbriefe der Westpolnischen Kredit-Ges. Polen 50 G., 4 1/2proz. Dollarbriefe der Polsener Landtschaft 35,50 G., 5proz. Gold-Amortisations-Dollarbriefe der Polsener Landtschaft 38 +, 4proz. Konvert.-Pfandbriefe der Polsener Landtschaft 34,60 +, 4 1/2proz. Roggenbriefe der Polsener Landtschaft 5,50 G. Tendenz fest. (G. = Nachfrage, B. = Angebot, + = Geschäft, \* = ohne Umsatz.)

## Produktenmarkt.

### Getreidepreise im In- und Auslande.

Das Büro der Getreide- und Warenbörse Warschau errechnet die Durchschnittspreise der Hauptgetreidearten für die Zeit vom 5. bis 21. Mai 1933 wie folgt (für 100 kg in Zlotn):

Markte	Weizen	Roggen	Gerste	Safer
Inlandsmärkte:				
Warschau	37,96	19,70	15,75	14,75
Polen	35,00	17,92	—	12,00
Lublin	32,30	17,58	—	11,00
Rowno	31,87	15,93	15,50	11,46
Wilna	31,33	19,70	—	13,83
Katowisz	34,5 8	19,47	21,50	14,83
Krakau	34,08	18,56	—	13,50
Lemberg	32,50	16,62 1/2	—	11,08
Auslandsmärkte:				
Berlin	41,39	32,24	—	28,64
Hamburg	19,69	12,45	—	12,49
Paris	—	—	—	—
Bras	43,56	22,57	27,25	20,06
Brünn	43,03	21,00	—	17,42
Danzig	36,54	18,72	17,31	14,96
Wien	36,17	25,10	21,75	19,25
Liverpool	18,11	—	—	18,28
London	—	—	—	—
Newyork	—	—	—	—
Chicago	20,79	16,63	16,70	14,17
Buenos Aires	12,58	—	—	9,49

Warschau, 23. Mai. Getreide, Mehl und Futtermittel. Umsätze auf der Getreide- und Warenbörse für 100 Rn. Varität Waagon Warschau: Roggen I 18,50—19,00, Einheitsweizen 37,00 bis 38,00, Sammelweizen 36,00—37,00, Einheitshafer 14,75 bis 15,25, Sammelhafer 13,75—14,25, Grünkraut 14,50—15,00, Brauergerste 15,50—16,00, Speisefelderbisen 21,00—24,00, Witoriaerbisen 28,00—32,00, Winterraps 47,00—49,00, Rottklee ohne die Nachseide 90,00—110,00, Rottklee ohne Nachseide bis 97%, aereinigt 110,00 bis 125,00, roher Weizklee 70,00—90,00, roher Weizklee bis 97%, aereinigt 100,00—125,00, Luxus-Weizenmehl (45%) 1. Sorte 58,00 bis 63,00, Weizenmehl (65%) 1. Sorte 53,00—58,00, Weizenmehl 2. Sorte 20,00, nach Luxus-Weizenmehl 48,00—53,00, Weizenmehl 3. Sorte 23,00—33,00, Roggenmehl I 31,00—33,00, Roggenmehl II 23,00 bis 25,00, Roggenmehl III 23,00—25,00, grobe Weizenkleie 10,00—11,00, mittlere 9,50—10,00, Roggenkleie 9,50—10,50, Leinruch 18,50—19,50, Rapskuchen 14,00—14,50, Sonnenblumenkuchen 15,50—16,00, doppelt aereinigte Serradella 10,00—11,00, blaue Lupinen 7,50—8,00, gelbe 10,50—11,50, Weizkuchen 12,00—12,50, Weizen 12,50—13,00. Gesamtumsatz 1285 to, davon 1032 to Roggen. Tendenz: ruhig.

Amtliche Notierungen der Polsener Getreidebörse vom 23. Mai. Die Preise verstehen sich für 100 Rilo in Zlotn:

Transaktionspreise:	
Roggen 535 to	18,00
Richtpreise:	
Weizen	34,50—35,50
Roggen	17,75—18,00
Mahlergerste 64—66 kg	13,75—14,25
Mahlergerste 68—69 kg	14,25—15,00
Brauergerste	—
Safer	11,75—12,25
Roggenmehl (65%)	26,00—27,00
Weizenmehl (65%)	53,75—55,75
Weizenkleie	9,00—10,00
Weizenkleie (groß)	10,25—11,25
Roggenkleie	9,75—10,50
Widen	11,50—12,50
Beluchken	11,00—12,00
Witoriaerbisen	24,00—26,00
Rüben	—
Blaue Lupinen	6,00—7,00
Gelbe Lupinen	8,00—9,00
Serradella	—
Speisefartoffeln	—

Gesamtrendenz: ruhig. Transaktionen zu anderen Bedingungen: Roggen 195 to, Weizen 120 to.

Nach dem Urteil der Börse war die Tendenz für Roggen, Weizen, Mahlergerste, Safer, Roggen- und Weizenmehl ruhig.

Danziger Getreidebörse vom 23. Mai. (Nichtamtlich.) Weizen, 128 Bfd., 21,25, Weizen, 125 Bfd., 20,75, Roggen 10,80, Brauergerste 9,80—10,00, Futtermittel 9,00—9,70, Safer 8,40—8,80, Roggenkleie 6,30, Weizenkleie 6,45, Weizenchale 6,65 G. per 100 kg frei Danzig.

Die Getreidepreise haben weiter leicht nachgegeben. Weizen wird mit 6,21,25 in guten Qualitäten angeboten. Roggen ist mit 6,10,85 erhältlich. Futtermittel fest.

### Malzlieferung.

60%, iges Roggenmehl 18,00 Dö., Weizenmehl 0000 35,50 Dö. frei Bäckerei Danzig.

Berliner Produktenbericht vom 23. Mai. Getreide- und Vorkaaten für 1000 Rn. ab Station in Goldmark: Weizen, märk., 77—76 Rn., 196,00—198,00, Roggen märk., 72—73 Rn., 154,00 bis 156,00, Brauergerste —, Futter- und Industrieergerste 168,00 bis 176,00, Safer, märk. 134,00—138,00, Mais —.

Für 100 Rn.: Weizenmehl 23,50—27,75, Roggenmehl 21,15—23,15, Weizenkleie 8,80—9,00, Roggenkleie 9,00—9,20, Raps —, Witoriaerbisen 21,00—26,00, Rl. Speiserbisen 19,00—21,00, Futtermittel 13,00 bis 15,00, Beluchken 12,25—14,75, Widenbohnen —, Widen —, Lupinen, blaue —, Lupinen, gelbe —, Serradella, neue —, Leinruch 10,60—10,70, Trodenichnigel 8,50, Soda-Extraktionszucht 10,00, Kartoffelflocken —.

Gesamtrendenz schwach.

während in Amerika das Preisniveau infolge seiner offenen Inflationenpolitik gestiegen ist.

Die Schweiz und Holland haben sich in erster Linie gegen den englischen Export zur Wehr zu setzen. Hier werden Hollands Interessen stärker angegriffen, als die Englands, da Holland ein wichtiger Rohstofflieferant in Gummi, Kaffee, Tee und Tabak ist, während die Schweizer Ausfuhr für die schweizerische Volkswirtschaft nicht von so großer Bedeutung ist.

Durch die Stärke ihrer Währungen sind Holland und die Schweiz neben England und Amerika zu dem Bankierstaat der Welt geworden. Hieraus fließen der Wirtschaft beider Länder beträchtliche Einnahmen zu, auf die man verzichten müßte, wenn die Stabilität von Pfund und Frank aufgehoben wird. Denn nur das Vertrauen zur holländischen und Schweizer Währung hat dazu geführt, diese beiden Staaten zu Bankierstaaten werden zu lassen. Man sieht also, daß in der Frage der Aufgabe des Goldstandards Holland sowohl wie die Schweiz vor schweren Entscheidungen stehen, da sich verschiedene Interessen kreuzen.

In eine erzwungene Aufgabe des Goldstandards ist natürlich nicht zu denken. Durch Angriffe von außen können beide Währungen nicht erschüttert werden, da nach Abdeckung der bestehenden Verpflichtungen noch immer ein riesiger Goldvorrat als Währungsunterlage vorhanden ist. Aber wie das Beispiel Amerikas zeigt, ist die Aufgabe des Goldstandards nicht abhängig von der Größe des Goldvorrats, sondern oft von volkswirtschaftlichen Erwägungen anderer Art.

In der augenblicklichen Situation haben fast alle Länder der Welt ein Interesse an einer Währungsstabilisierung. Während dürfte bei diesen Verhandlungen England sein, dessen Stellung am internationalen Kapitalmarkt trotz der Entwertung des Pfundes von Tag zu Tag härter wird. Schon seit Wochen fließt alles Gold nach London. Die offiziellen Stellen haben die größte Mühe, ein Ansteigen des Pfundkurses zu verhindern. Eine solche Politik muß auf die Dauer außerordentlich kostspielig werden, da die sich anhäufenden Goldvorräte in keiner Weise nutzbar gemacht werden können. England wird also durchaus geneigt sein, eine allgemeine Währungsstabilisierung zu fördern, vorausgesetzt, daß der augenblickliche Pfundkurs davon nicht berührt wird. Was Deutschland anbelangt, so wird es nach wie vor eine abwartende Stellung einnehmen und seine weiteren Entschlüsse von dem Ausgang der Devisenverhandlungen zwischen Amerika, Frankreich und England abhängig machen.

## Staatliche Kredite für das Handwerk.

Die staatliche Landeswirtschaftsbank hat beschlossen, den für das Handwerk vorgesehenen Krediten den Charakter kurzfristiger Kreditkonten zu geben.

Die Verzinsung der reiskontofähigen Handwerkskredite wird 7,5 Prozent jährlich betragen. Die Kommunalparlamente als Vermittlungsinstanz werden höchstens 1,5 Prozent über dem Zinssatz der Landeswirtschaftsbank erheben dürfen. Die kurzfristigen Handwerkskredite werden 9 Prozent jährlich an Zinsen kosten, wozu noch Manipulationsgebühren treten.

Die staatliche Landeswirtschaftsbank hat beschlossen, für das Handwerk eine Kreditsumme von 3 Millionen Zlotn zu mobilisieren. Eine derartige Handhabung des Kredites für das schwer leidende Handwerk dürfte keine Lösung des Handwerksproblems sein. Die ersten Bedenken erheben sich bezüglich der Zinsfrage. Wenn man zu einer Zeit, da der städtische und landwirtschaftliche Hypothekarkredit festgesetzt auf 6 Prozent herabgesetzt wurde, 9 Prozent erhebt, wozu noch die Manipulationsgebühren hinzukommen, dann dürfte eine derartige Kreditform nicht erfrucht in Erwägung zu ziehen sein. Bekanntlich sind mit der Aufnahme derartiger Kredite eine Reihe von Formalitäten verbunden, deren Unkosten gleichfalls den Kreditnehmer belasten. Welcher Handwerker kann heute wohl eine mit 10 Prozent verzinsbare kurzfristige Summe aufnehmen? Nur der reichhaltige. Aber daraus ergibt sich kein Vorteil und kein Segen für das Kreditinstitut. Kurzfristige Kredite sind zur Stärkung des umlaufenden Kapitals erforderlich. Wenn neben den ungeheuren Kosten ein Handwerker für kurzfristige Kredite noch 10 Prozent an Zinsen zu entrichten hat, dann dürfte der theoretische und nicht der praktische Wert dieser Kreditform erwiesen sein.

## Biehmarkt.

Polsener Viehmarkt vom 23. Mai. (Amtl. Marktbericht der Preisnotierungskommission.)  
Aukttrieb: 1070 Rinder (darunter 91 Ochsen, 365 Bullen, 614 Kühe, — Färlin, — Junavieh), 805 Kälber, 2100 Schweine, 140 Schafe; zusammen 4115 Tiere.  
Man zahlte für 100 Kilogramm Lebendgewicht in Zlotn (Breite loco Viehmarkt Polen mit Handelsuntkosten):

Rinder: Ochsen: vollfleisch., ausgem. Ochsen von höchstem Schlachtgew., nicht angep. 60—64, vollfleisch., ausgem., Ochsen bis zu 3 J. 54—58, junge, fleischig, nicht ausgemästete und ältere ausgemästete 44—48, mäßig genährte junge, gut genährte ältere 38—40.  
Bullen: vollfleischig, ausgemästete von höchstem Schlachtgewicht 58—60, vollfleisch., jüngere 48—52, mäßig genährte jüngere und gut genährte ältere 40—42, mäßig genährte 36—38.  
Kühe: vollfleischig, ausgemäst., von höchstem Schlachtgewicht 60—66, Mastkühe 52—56, gut genährte 34—40, mäßig genährte 24—30.  
Färlin: vollfleischig, ausgemästete 60—64, Mastfärlin 54—58, gut genährte 44—48, mäßig genährte 38—40.  
Junavieh: gut genährtes 38—40, mäßig genährtes 34—36.  
Kälber: beste ausgemästete Kälber 68—76, Mastkälber 58—62, gut genährte 50—56, mäßig genährte 44—48.  
Schafe: Mastlamm und jüngere Mastlamm 62—66, mätiere, ältere Hammel und Mutterchafe 52—56, gut genährte, —, alte Mutterchafe —.

Schweine: gemästete 120—150 kg Lebendgewicht 98—100, vollf. von 100—120 kg Lebendgewicht 94—96, vollfleischig von 80—100 kg Lebendgewicht 90—92, fleischig Schweine von mehr als 80 kg Lebendgewicht 80—86, Sauen und späte Rastrate 88—94, Bacon-Schweine —.  
Marktverlauf: ruhig.  
Berliner Viehmarkt vom 23. Mai. (Amtlicher Bericht der Preisnotierungskommission.)  
Aukttrieb: 1212 Rinder, darunter 207 Ochsen, 471 Bullen, 354 Kühe und Färlin, 3600 Kälber, 4101 Schafe, — Ziegen, 14 600 Schweine, 68 Auslandschweine.  
Die notierten Breie verstehen sich einschließlich Fracht, Gewichtverlust, Risiko, Marktspesen und zulässigen Händlergewinn. Man zahlte für 1 Pfund Lebendgewicht in Goldmarken:  
Rinder: Ochsen: a) vollfleischig, ausgemästete höchsten Schlachtwerts (jüngere) —, b) vollfleischig, ausgemästete höchsten Schlachtwerts im Alter von 4 bis 7 Jahren 28—30, c) junge, fleischig nicht ausgemästete und ältere ausgemästete 25—27, d) mäßig genährte jüngere und gut genährte ältere 21—24.  
Bullen: a) vollfleischig, ausgewachsene höchsten Schlachtwerts 27, b) vollfleischig, jüngere höchsten Schlachtwerts 25—26, c) mäßig genährte jüngere und gut genährte ältere 21—24, d) gering genährte 21—22.  
Kühe: a) jüngere, vollfleischig höchsten Schlachtwerts 23—25, b) sonstige vollfleischig oder ausgemästete 20—22, c) fleischig 17—19, d) gering genährte 12—16.  
Färlin (Kalbinnen): a) vollfleischig, ausgemästete höchsten Schlachtwerts 29, b) vollfleischig 24—27, c) fleischig 20—26.  
Färlin: 16—22.  
Kälber: a) Doppellender feinsten Mast —, b) feinsten Mastfärlin 36—41, c) mittlere Mast- und beste Saugfärlin 28—35, d) geringe Mast- und gute Saugfärlin 17—25.  
Schafe: a) Mastlamm und jüngere Mastlamm: 1. Weidemast —, 2. Stallmast 28—30, b) mittlere Mastlamm, ältere Mastlamm und gut genährte junge Schafe 1. 26—27, 2. 18—21, c) fleischig Schafvieh 22—25, d) gering genährtes Schafvieh 12—20.  
Schweine: a) Fettchweine über 3 Jtr. Lebendgewicht 34, b) vollfleischig von 240—300 Pfd. Lebendgewicht 33, c) vollfleischig von 200—240 Pfd. Lebendgewicht 31—33, d) vollfleischig von 160—200 Pfd. Lebendgewicht 30—31, e) 120—160 Pfd. Lebendgewicht 28—29, f) Sauen 31.  
Ziegen: —.  
Marktverlauf: Bei Rindern langsam; bei Kälbern langsam, gute Kälber gesucht; bei Schafen langsam, bleibt Ueberstand; bei Schweinen ruhig.

v. Auf dem letzten Thorer Pferde-, Vieh- und Schweine-Markt am 18. Mai d. J. waren aufgetrieben: 334 Ferkel, 167 Stüd Rindvieh, 94 Mastschweine, 166 Käuferchweine, 204 Ferkel. Es wurden folgende Preise erzielt: Alere Pferde 70—100, Arbeitspferde 180—270, gute Pferde 450—550 Dö.; ältere Kühe 80—120, Milchkuhe 180—240 Dö.; Mastschweine pro 50 Rn. Lebendgewicht 45, Käuferchweine unter 35 Rn. 25—30, über 35 Rn. 30—35, Ferkel das Paar 26 Zlotn.